

GRUAS TORRE
Potain Ibérica

ALQUILER Y VENTA



DELEGACION:

V. ENGUIDANOS GARRIDO

Avda. Capuchinos, 21 Teléf. 225927

CASTELLÓN

Recomienda el "Comité de los 24"

Ceuta y Melilla, un tema para el próximo año

En las plazas de soberanía españolas, Marruecos había cifrado sus máximas esperanzas. Y todo parece indicar que, por presión marroquí, el tema de Ceuta y Melilla muy posiblemente aparecerá, o se intentará que aparezca, en el próximo período de sesiones de la asamblea general de la ONU. Pero también hay que tener en cuenta que a Marruecos lo que le interesa es el Sahara y decidida esta cuestión, no parece que vaya a arriesgarse a tratar el tema de las plazas de Ceuta y Melilla.

NACIONES UNIDAS. (Crónica del corresponsal de MEDITERRANEO y de "Pyresa", Félix ORTEGA.)

El Comité de los Veinticuatro aprobó hoy el 77 informe de su grupo de trabajo por el que el Comité en cuestión recomienda que la cuestión de Ceuta, Melilla,

(Pasa a la siguiente)

El Caudillo despachó con el presidente del Gobierno

LA CORUÑA, 13 (Pyresa).— El presidente del Gobierno, Carlos Arias Navarro despachó hoy con el Jefe del Estado en el Pazo de Meirás, residencia veraniega del Generalísimo Franco.

El señor Arias Navarro, llegó al aeropuerto de Alvedro en helicóptero a las diez de la mañana, fue cumplimentado por el ministro de Jornada, almirante Pita da Veiga; capitán general de Galicia, teniente general Sánchez Galliano y por el goberna-

(Pasa a la siguiente)

Según una información de "Arriba"

COMANDO TERRORISTA JAPONES INFILTRADO EN ESPAÑA

Según dicha información, se trata de un equipo de nueve hombres y cuatro mujeres, que al parecer pretenden un golpe audaz que les permita exigir la libertad de prisioneros de ETA y del FRAP. Oficialmente, ni se confirma ni se desmiente la noticia.

MADRID, 13. (Pyresa). — Un comando terrorista japonés ha cruzado la frontera española y se encuentra en nuestro país, según información publicada hoy por el diario "Arriba" de Madrid.

Este comando está formado por trece personas, nueve hombres y cuatro mujeres, entre las que hay especialistas en electrónica y explosivos. Parece ser que pretenden dar un golpe audaz y de gran resonancia que les permita exigir la libertad de los prisioneros de ETA y del FRAP. "Arriba" dice en su primera página que dada la importancia del tema autoriza la reproducción de las fotografías a todos los medios de comunicación.

NOTA OFICIAL

La Oficina de Prensa de la Dirección General de Seguridad facilita la siguiente nota:

En relación con la información publicada en el diario "Arriba" de esta fecha, firmada por don Alfredo Semprín, sobre la supuesta presencia en España de comandos terroristas del denominado "Ejército Rojo Japonés", la Oficina de Prensa de la Dirección General de Seguridad comunica que la referida información no procede de fuente oficial y que, por tanto, sólo es atribuible al autor de la misma y de su exclusiva responsabilidad.

La existencia de dicha organización

(Pasa a la siguiente)

Indemnizaciones para Puebla de Arenoso

POR TRASLADAR UN CONEJO O UNA GALLINA, 30 PESETAS

Después de varios años de conocer su indefectible traslado a otro lugar, debido a los peligros que puede entrañar para la localidad la puesta en marcha del Pantano de Arenoso, los vecinos de Puebla de Arenoso, supieron ayer que les pagarían 30 pesetas por el desplazamiento de cada gallina o conejo; 300 por cada oveja o cabra; 1.000 por caballo o mulo, y entre 4.000 y 5.000 por cada vaca. Asimismo, fueron dadas a conocer las cantidades que cada habitante recibiría por cada uno de los bienes móviles e inmóviles de su propiedad.

El traslado de Puebla de Arenoso se acordó por el Consejo de Ministros del 7 de febrero de 1972, debido a que la localidad, especialmente la calle Aragón y alrededores, peligraba en sus edificios, ya que, de acuerdo a los estudios geológicos, la zona donde está enclavada es un desprendimiento de la montaña con bases poco sólidas.

Todo el término tiene 4.300 hectáreas, de las cuales ya se expropiaron 300, por un valor de 94 millones de pesetas (ver MEDITERRANEO 16-7-75).

A pesar de que el pueblo tiene aún algo de vida, debido a los veraneantes que habitualmente pasan allí los tres meses estivales, cerca de cincuenta familias se han marchado ya de Puebla de Arenoso. Los restantes, estaban esperando la expropiación y el conocimiento de las indemnizaciones dadas a conocer ayer.

15.000 PESETAS PARA EL SEPULTURERO

El vecino de Puebla de Arenoso (Castellón) que tenga una ga-

(Pasa a la siguiente)

Descubrimiento de material de la ETA para fabricar explosivos

En un piso, en San Sebastián, ha sido descubierto por la policía varios materiales que ETA tenía preparados para la fabricación de diversos artefactos explosivos. Dicho local había sido alquilado en su día por "Wilson".

SAN SEBASTIÁN, 13. (Pyresa). Funcionarios especializados del Cuerpo General de Policía de la plantilla de San Sebastián que continúan trabajando en la desarticulación de las actividades de la organización terrorista ETA, han descubierto en el transcurso de los últimos días, según informan fuentes oficiales, en un piso bajo situado en un edificio de la

(Pasa a la siguiente)

Nuevas nacionalizaciones en Portugal

El nuevo gobierno portugués ha decidido la nacionalización completa de un importante grupo económico, así como la inversión de más de mil millones de pesetas en las Azores. En el norte del país, por primera vez desde hace varias semanas, no se registró ningún incidente grave.



La situación en Portugal sigue confusa y las noticias son en muchas ocasiones contradictorias en los detalles. De lo que no hay duda es que el momento político de Portugal es tremendamente delicado. La fotografía que publicamos corresponde a manifestaciones anticomunistas en la ciudad de Braga que, en algunas circunstancias, obligaron a los soldados a recurrir a las armas y a las bombas lacrimógenas. (Cifra Gráfica)

LISBOA, 13. (Efe). — El nuevo gobierno portugués adoptó anoche, en su primera reunión efectiva, importantes medidas económicas, mientras, por primera vez en varias semanas, ningún incidente grave se registró en el norte de Portugal.

El gobierno formado el viernes

(Pasa a la siguiente)

Nuevo auto de prisión a Huertas Clavería

BARCELONA, 13. (Cifra). — Un segundo auto de prisión, con incomunicación, ha sido dictado por otro juez militar contra el periodista barcelonés José María Huertas Clavería, que ya se encuentra recluido en la Cárcel Modelo de Barcelona, procesado por un supuesto delito de injurias contra las Fuerzas Armadas.

Según se asegura en fuentes judiciales, este nuevo procesamiento está relacionado con la detención de diversos miembros de la "ETA", de la que se dio cuenta días pasados por la Dirección General de Seguridad.

POSIBLE VINCULACION DEL F. R. A. P. CON ORGANIZACIONES EXTRANJERAS

"Tengo la evidencia porque, para su actuación, se precisa una preparación y unos medios de los que hasta la fecha carece España. Pero, sin embargo, todas estas organizaciones los dominan, y es indudable que han pasado las técnicas al llamado FRAP." (General Manuel Prieto, jefe de la Guardia Civil del sector de Levante.)

PALMA DE MALLORCA, 13. (Pyresa). — "El FRAP no elige a sus víctimas, sino que compromete a sus componentes con delitos de sangre", ha manifestado al "Diario de Mallorca", el general Manuel Prieto, jefe de la Guardia Civil del Sector del Levante español.

En relación con el tema del ilegal Frente Revolucionario An-

ANIVERSARIO DEL MURO DE BERLIN

En estos 14 años transcurridos han muerto 166 personas que intentaron escapar de Alemania Oriental.

BERLIN, 13 (Efe). — Numerosos berlineses occidentales pusieron hoy coronas de flores ante el muro berlinés, por ser hoy el 14 aniversario de la construcción del mismo por las autoridades comunistas de la República Democrática Alemana.

Desde la construcción del muro de la vergüenza recordó hoy con motivo de los diversos actos en recuerdo de las víctimas del stalinismo, han muerto 166 personas en su intento de escapar de la República Democrática Alemana a través del muro berlinés y la frontera divisoria.

(Pasa a la siguiente)

EL FLAMENCO NO DEBE MORIR

"El flamenco se está modernizando mucho y es lamentable que se pierda, porque perjudica no a las personas que lo interpretan, sino al público en sí", dijo María Albalcín, una de las bailarinas que junto a Manuela Vargas conservan aún la gracia del baile tradicional. Y mientras se peinaba y se maquillaba, momentos antes de actuar en Benicàssim, se manifestó orgullosa de ser gitana y llevar el arte que en las noches, sobre las tablas, motiva tanta expectación como en las tardes de toros, despertaba su padre, el recordado matador El Albalcín, un gitano también músico y poliglota que alejado ahora del ruedo, se dedica a participar en los "westerns" que se filman en los escenarios de la naturaleza seca de Almería que tanto recuerdan al árido Far West.

(AMPLIO REPORTAJE EN PAGS. DEL ESPECIAL VACACIONES)

La CIA pudo estar implicada en la muerte de Bob Kennedy

Varias personas e instituciones han solicitado legalmente la revisión de los documentos policiales sobre este asesinato.

WASHINGTON, 13. (Efe). — El asesinato en 1968, del segundo de los Kennedy, en una cocina de un hotel de Los Angeles puede ser nuevamente investigado por la policía de la ciudad californiana, tras una decisión adoptada ayer por las autoridades municipales.

La decisión, adoptada en me-

(Pasa a la siguiente)

Seis muertos y 84 heridos, balance del accidente ferroviario de Villagarcía

Cinco de los fallecidos pertenecen a una misma familia, que disfrutaba sus vacaciones en el término de Marín. Son dos niños, su madre y sus abuelas materna y paterna. El padre, resultó herido de pronóstico menos grave. El otro muerto es el maquinista.

PONTEVEDRA, 13. (Pyresa). — En seis muertos y 84 heridos se establece el balance definitivo del accidente ferroviario ocurrido ayer entre las estaciones de Catorra-Villagarcía de Arosa, en las proximidades de esta última ciudad.

Hoy se ha confirmado que cinco de las víctimas pertenecen a una misma familia. Se trata de los niños Sergio y Hugo Salvador Hernández, de tres años y medio y dos años y medio de edad, respectivamente, su madre, María Paloma Hernández Álvarez, de 30 años de edad, la madre política de esta última, María Cerezo Ayuso de 50 años, y la abuela de los niños, María Juliana Álvarez López, de 62 años. Todos ellos eran vecinos de Madrid y pasaban sus vacaciones en el pueblecito marinerío de Mogor, en el ayuntamiento de Marín. Su viaje a Santiago tenía por objeto visitar la ciudad en unión de Angel Salvador Cerezo, padre de los niños, el cual resultó con lesiones de pronóstico menos grave y se encuentra internado en un sanatorio de Pontevedra. La familia se proponía regresar a Madrid el próximo día 23.

A estas cinco víctimas hay que añadir el maquinista de la primera unidad del ferrocarril, Manuel Muñoz Álvarez, de 48 años de edad, cuyo cadáver fue rescatado a los pocos minutos de producirse el accidente. Los 84 lesionados que han sido atendidos en establecimientos sanitarios de Villagarcía de Arosa, Pontevedra y Santiago continúan recuperándose y muchos de ellos han abandonado ya las clínicas para trasladarse a sus respectivos domicilios. En cuanto al interventor del tren Juan García García, de 53 años y vecino de Vigo, cuyo estado era muy crítico, ha experimentado cierta mejoría dentro de la gravedad.

A las cuatro de la tarde de hoy quedó expedita la vía, reanudándose normalmente el servicio ferroviario entre Catorra y Villagarcía. Los seis cadáveres fueron trasladados al Depósito Judicial de Villagarcía de Arosa, desde donde esta tarde fue conducido a Vigo, para ser inhumado en el cementerio de dicha ciudad, el maquinista, Manuel Muñoz Álvarez.

CEUTA Y MELILLA...

(Viene de la anterior)

las Islas Chafarinas y los peñones de Vélez de La Gomera y Alhucemas sean tratados el año próximo. Ello no quiere decir que la Asamblea General vaya a ignorar el tema en su próximo período de sesiones, pero la cuestión, tremendamente espinosa, ha saltado ya este año sobre uno de los puntales de la descolonización en la ONU, precisamente donde Marruecos cifra sus máximas esperanzas de incluir a las plazas españolas del norte de África en la lista de territorios a descolonizar.

El informe del grupo de trabajo aprobado indica que se ha

elaborado tras el análisis de las dos cartas de Marruecos de 27 de enero y 30 de junio de 1975, la primera planteando la cuestión y la segunda insistiendo, y la respuesta española a la primera carta de Rabat, fechada el 12 de febrero de 1975, en la que España hacía un recuento de su presencia histórica en sus plazas antes incluso de la presencia física de Marruecos como nación en el norte de África.

Luego, en su punto doce del documento agrega: «El grupo de trabajo convino en recomendar que el comité especial siguiera examinando la cuestión en su próximo período de sesiones, con sujeción a las directrices que la Asamblea General pudiera formular a este respecto en su trigésimo período de sesiones».

El Comité, asimismo, aprobó una resolución sobre la «cuestión del envío de misiones visitadoras a los territorios», en el que «expresa su reconocimiento a España en lo tocante a recibir misiones visitadoras en los territorios bajo su administración».

No es ni mucho menos, cuestión de echar las campanas al vuelo. Lo que sí es un éxito de la misión de España ante la ONU, aunque ésta no lo quiera reconocer así, es también una victoria diplomática parcial. Fuentes tercermundistas han declarado hoy a Pyresa que están convencidas de que de alguna manera, y presumiblemente por

presión de un Marruecos que inevitablemente desplazará nuevamente a la próxima sesión de la Asamblea General a todos sus dispositivos diplomáticos en bloque, el tema de Ceuta y Melilla muy posiblemente aparecerá, o se intentará que aparezca en la Asamblea. Las fuentes en cuestión indicaron su creencia en que «acaso se tratará el tema después de hacerse lo mismo con el Sahara en la cuarta comisión». Esto, según los datos hoy existentes, ocurrirá en noviembre.

Es altamente posible, insistimos, dado el gas que Rabat ha impuesto a su diplomacia en sus relaciones con España. Sería infantil suponer que renuncie ahora a él. En noviembre, desde luego, le será más difícil a la diplomacia española meter en las mentes de la ONU lo descabellado de la petición marroquí. Entre muchos de los 138 países que se sentarán en la Asamblea existe una amplia ignorancia geográfica pero hay presente un estado de sobreexcitación cuando se menciona la palabra «colonias». Sin embargo, como señalaba a Pyresa un observador bien informado, hay amplias oportunidades de descabezar la operación de las plazas de soberanía. Porque en definitiva a Marruecos lo que le interesa es el Sahara y decidida esta cuestión es dudoso que Rabat se arriesgara a torear el toro de las plazas en solitario. Ese tema echa chispas tratado así. Dentro del mismo saco que el Sahara es distinto, pero en solitario no se puede quemar manipulándolo.

“HABRA LEY ANTI-TERRORISMO”

(García Hernández)

En unas declaraciones a «Arriba», el ministro de la Gobernación, ha dicho también que «la entrada en juego de las asociaciones no sufrirá ningún retraso».

MADRID, 14 (Pyresa). — «El Gobierno cumplirá su palabra y habrá ley anti-terrorismo», manifiesta el ministro de la Gobernación y vicepresidente primero del Gobierno, don José García Hernández en unas declaraciones que mañana jueves publica el diario «ARRIBA». El señor García Hernández abordó en la larga entrevista diversos temas de la actualidad política nacional. Al referirse a las recientes sanciones a la prensa española dice: «No existe represión, sino que simplemente se aplica la ley».

«La entrada en juego de las asociaciones no sufrirá ningún retraso», y al ser preguntado sobre la sucesión de la Jefatura del Estado, el señor García Hernández manifestó que «los rumores no son nunca fundamento».

válido para elaborar nada positivo». En la mayoría de los casos, dice textualmente, los rumores están desorientados. El ministro de la Gobernación habla del Ejército español como «una corporación enormemente disciplinada cuya actuación está claramente definida en la Constitución». Por último, al referirse a la supresión de la pena de muerte, dice que «es un ideal deseable».

Descubrimiento...

(Viene de la anterior)

calle Usandizaga número seis de esta ciudad, varias cajas conteniendo tubos de hierro y tuercas aplicables a los mismos. Dichos tubos de una longitud de once centímetros y un diámetro de 3/50 estaban destinados a la fabricación de granadas, una vez introducidos en los mismos la carga correspondiente y el fulminante adecuado.

El material ocupado, según las mismas fuentes, permitiría la preparación de más de un millar de artefactos y sería empleado en enfrentamientos con las fuerzas del orden público aprovechando situaciones de aglomeración o concentraciones multitudinarias, así como en atentados contra personas, bienes o entidades públicas y privadas, a fin de crear un ambiente de tensión e inquietud en la vida ciudadana.

El local referido había sido alquilado en su día por el recientemente detenido dirigente de la ETA V Asamblea, Pedro Ignacio Pérez Beotegui, a «Wilson», «El Lord» y «el Inglés».

Las mismas fuentes señalan que el material descubierto ha pasado a disposición de la autoridad judicial competente y que las fuerzas policiales continúan sus actuaciones de las que se dará cuenta a la opinión pública en el momento oportuno.

“AURRERA SE INCORPORA A GALEPRIX”

MADRID, 13 (Pyresa). — Como consecuencia de los acuerdos firmados estos días en Madrid entre el grupo Galeprix y Aurrera, el grupo mejicano de supermercados Aurrera, queda incorporado al grupo de empresas de Galerías Preciados.

Un portavoz de la sección financiera de Galerías Preciados ha declarado a la agencia Pyresa que el grupo Galeprix hizo una ampliación de capital de 74.650 acciones y gracias a esto la cadena de alimentación Aurrera entró a formar parte de Galerías Preciados. Con esta operación Galerías Preciados tiene en este momento tres cadenas: una de grandes almacenes, con 21 sucursales en toda España; otra de almacenes populares (Galeprix), con 7 sucursales y otra de supermercados Aurrera, con 16 sucursales. A partir de este momento, e independientemente del plan de extensión de Galerías Preciados, se está estudiando otro plan de extensión para Galeprix y Aurrera.

EL CAUDILLO...

(Viene de la anterior)

don civil de La Coruña, señor Vázquez Salort.

El presidente del Gobierno se trasladó al Pazo de Melras, donde despachó largamente con el Jefe del Estado, mientras su esposa doña Luz del Valle se reunía con la esposa del Generalísimo doña Carmen Polo de Franco.

Al término de la sesión de trabajo el Jefe del Estado y el presidente del Gobierno, acompañados de sus respectivas esposas, almorzaron en el Pazo. Poco después de las cinco de la tarde el señor Arias Navarro y su esposa, regresaron a la isla de La Toja donde pasan unos días de descanso. Debido a la larga entrevista mantenida con el presidente del Gobierno, el Jefe del Estado no acudió hoy a jugar su habitual partido de golf en el club de La Zapateira.

LA PESCA DE ARRASTRE EN EL MEDITERRANEO

MADRID, 13 (Pyresa). — El Boletín Oficial del Estado publica hoy una orden del Ministerio de Comercio sobre pesca de arrastre en el Mediterráneo.

Los objetivos se centran en adoptar las medidas oportunas frente a la excesiva explotación que se viene realizando en la plataforma continental mediterránea, mediante el ejercicio de un positivo control de esfuerzo de pesca, y otras conducentes a proteger debidamente las distintas especies que tienen gran interés para el consumo nacional.

Las presentes normas serán de aplicación a los barcos de pesca españoles que faenan en el Mediterráneo con límite occidental determinado, por el meridiano

no Punta Europa, tanto en nuestras aguas jurisdiccionales a efectos de pesca como en alta mar.

La pesca con artes de arrastre de cualquier tipo queda prohibida en fondos menores de 50 metros. La pesca costera o litoral sólo se ejercerá, como máximo, durante cinco días a la semana. La embarcación que en la fecha de publicación de esta orden se hallen autorizadas para el ejercicio de la pesca de arrastre, sin alcanzar las 35 t.r. bajo cubierta, podrán continuar el ejercicio de la misma, teniendo en cuenta que únicamente podrán pescar en las aguas a las que permita acceder el horario establecido en el puerto base de trabajo desde el que faenan en la actualidad.

“Tanto los españoles como los alemanes pierden el trabajo sin discriminación”

(Vicepresidente del Bundestag)

VIGO, 13. (Pyresa). — En el futuro no habrá problemas especiales para los trabajadores españoles ya que, tanto los espa-

ñoles como los alemanes, pierden el trabajo sin discriminación debido al gran problema que tenemos planteado con el desempleo, en la actual coyuntura, ha declarado a «La Voz de Galicia», el vicepresidente del Bundestag alemán, Richard Jaeger, que se encuentra en Vigo pasando unos días de vacaciones.

Preguntado acerca de como se ve el momento político español desde su país, el señor Jaeger manifestó que tenía la impresión de que España va por buen camino, con una evolución consecuente y hacia una democratización de la vida política.

Posible vinculación...

(Viene de la anterior)

nes, lanzamiento de cócteles Molotov, distribución de propa-

ganda subversiva, y también algunos atentados como el perpetrado recientemente contra la Guardia Civil de servicio en la prisión de mujeres de Valencia, atentado este que fue reivindicado por teléfono por la organización subversiva FRAP.

Crec, el general jefe del sector de Levante español, que puede existir una vinculación entre el FRAP y otras organizaciones terroristas extranjeras, como por ejemplo el IRA. Tengo la evidencia —declara— porque para su actuación se precisa una preparación y unos medios de los que hasta la fecha carece España. Pero, sin embargo, todas estas organizaciones los dominan, y es indudable que han pasado las técnicas al llamado FRAP.

En la entrevista, que publica el «Diario de Mallorca», es abordado, asimismo el tema del «Lute», quien actualmente se encuentra cumpliendo condena en el penal de Cartagena. Sobre el famoso «quinquis», el general de la Guardia Civil afirma que el «Lute» ha sido mitificado, precisamente por la prensa porque con relación a otros «quinquis» es muy inferior en su grado de peligrosidad y habilidad. Como dato anecdótico señala que hay actualmente en el penal de Cartagena otro preso que es ordenanza del director y que tiene en su haber nada menos que veinte evasiones y cinco intentos, y, sin embargo, nadie ha hablado de él, mientras que el «Lute» sólo tiene una fuga desde un tren y otra desde el penal del Puerto de Santamaría.

El general Prieto señala por último, que contrariamente a lo que pueda creerse no hay ninguna vigilancia especial en torno al «Lute», ya que el penal de Cartagena es de extrema seguridad. Además —concluye—, ahora está desmoralizado, porque la imposibilidad de fugarse, ha de cumplir treinta años y sin remisión de pena por el trabajo ni aplicación de indultos.

La C.I.A...

(Viene de la anterior)

siguieron a otros asesinatos políticos en Estados Unidos.

Entre los individuos e instituciones que han solicitado legalmente la revisión de los documentos policiales del asesinato se encuentra la cadena de televisión «Columbia Broadcasting System» (CBS) la mayor del país. Otra personalidad es Paul Schrade, un líder sindical de los automovilistas norteamericanos que se encontraba al lado de Kennedy cuando éste cayó al suelo gravemente herido.

Indemnizaciones...

(Viene de la anterior)

llina o un conejo será indemnizada con 30 pesetas para su traslado al nuevo emplazamiento de la localidad, que se efectuará próximamente con motivo de la construcción del pantano de Arenoso en el lugar en que estaba emplazada la villa. La indemnización por traslado de oveja o cabra será de 300 pesetas; por asno o cerdo, 1.000 pesetas; por caballo o mulo, 4.000, y 5.000 por una vaca.

Otras indemnizaciones hechas públicas ayer, que fueron señaladas por el Consejo de Ministros para los vecinos de esta localidad, con motivo del cambio de emplazamiento del pueblo, son las siguientes:

Para gastos de viaje, 1.000 pesetas a cada persona mayor de siete años y 500 a los menores; por transporte de ajuar, 17.500 pesetas por familia, más 2.500 por gastos de nueva instalación y 1.500 por posibles desperfectos.

Respecto a profesionales, las indemnizaciones van desde las 150.000 pesetas para el médico hasta las 15.000 para el sepulturero.

Comando terrorista japonés...

(Viene de la anterior)

zación terrorista es suficientemente conocida, tanto por la policía internacional como por los servicios de seguridad de todos los países, y las fotografías que ilustran la citada información corresponden, efectivamente, a las que han sido difundidas a todo el mundo desde hace tiempo por servicios policiales internacionales.

Diferentes medios informativos extranjeros han venido señalando en diversas ocasiones la supuesta presencia en uno u otro país de estos comandos terroristas, lo que tiene en alerta a las policías respectivas y, por supuesto, a la española. Pero sin que de ello se puedan deducir ulteriores especulaciones concretas.

ECO EN LA PRENSA INGLESA

LONDRES, 13. (Pyresa). — El vespertino «Evening News» refleja en sus últimas ediciones de la tarde la información que da «Arriba» sobre la entrada en España de dos grupos terroristas japoneses, totalizando nueve

hombres y cuatro mujeres, para dar un golpe espectacular que tiene por objetivo poner en libertad a unos 150 terroristas españoles que se encuentran en las cárceles.

El vespertino londinense añade que Arriba publica las fotografías de los trece comandos, que fueron obtenidas por Alfredo Semprún a través de un agente de la inteligencia francesa.

HOY «ARRIBA» DA MAS DETALLES

MADRID, 13. (Pyresa). — El diario «Arriba» de mañana jueves publicará una segunda crónica de Alfredo Semprún sobre los «Kamikazes» japoneses en España.

El periodista afirma que el comando terrorista ha cruzado nuestra frontera y que en estos momentos la vigilancia policial es tensa. Igualmente, se dice en la crónica, entre otras cosas, que varios de estos individuos kamikazes son drogadictos. También se añade que en los pasados meses de junio y julio, el embajador del Japón en Madrid tuvo varios contactos con la policía española.

NUEVAS NACIONALIZACIONES...

(Viene de la anterior)

pasado por el general Vasco González, considerado como minoritario y «cripto-comunista» por los partidos de la oposición, decidió anoche la nacionalización completa del importante grupo económico (CUF) (Compañía de Unión Fabril), ya afectado por anteriores nacionalizaciones de diversos sectores económicos.

Por otra parte, el consejo de ministros aprobó la creación de la junta administrativa de las Azores, que debe poner en marcha un programa de progresiva autonomía. El gobierno invertirá además 500 millones de escudos (1.095 millones de pesetas) hasta final de este año en el archipiélago.

Las protestas de la población del archipiélago, que provocaron en los últimos meses un aumento de los sentimientos separatistas, estuvieron en su mayor parte, movidas por la situación de abandono económico en que se encuentran las islas, situación no remediada después por la caída del antiguo régimen.

Entretanto, ningún comunicado oficial fue facilitado al final de la reunión que sostuvo el recién depurado Consejo de la Re-

volución, la primera que el antiguo máximo órgano de poder celebraba después de la constitución del triunvirato militar, y con objeto de tratar de encontrar una solución a la ola de violencia anticomunista y a las divergencias políticas existentes en el seno de las fuerzas armadas.

En la ciudad de Viseu, en el norte de Portugal, un grupo de personas se lanzó durante la noche a la calle para atacar las sedes de seis partidos marxistas y más de dos tiendas propiedad de conocidos comunistas.

La rama del partido comunista en el norte del país acusó a los soldados enviados para proteger a los comunistas de haber cooperado con la multitud asaltante.

En Ponta Delgada, en las Azores, la sede del Movimiento de la Izquierda Socialista (MES) fue saqueada por manifestantes que atacaron también a dos militantes de este movimiento.

El «Diario Popular», de las Azores, informa que cree saber que las tensiones provocadas por los movimientos separatistas se han agravado en los últimos días, «principalmente después de la constitución del quinto gobierno provisional».

Por su parte, el mando de la región militar del centro publicó un comunicado en el que reprobaba los ataques a las sedes de algunos partidos políticos progresistas, destrucción de bienes materiales y agresiones a personas realizadas en la zona de esta región militar.

El comunicado se refiere a la crisis desencadenada en el seno del «MPA» y afirma que las acciones violentas perjudican a la resolución de la crisis.

Entretanto, en la reunión del Consejo de la Revolución fueron confirmadas las detenciones de diez personas vinculadas a organizaciones políticas del antiguo régimen o a partidos de derecha disueltos después de la dimisión del ex presidente Spínola, en septiembre del año pasado.

MAPA CON LAS ZONAS DE MAYOR RIESGO NUCLEAR

En cada Estado están señalados los puntos de mayor riesgo en caso de conflicto nuclear. El mapa ha sido confeccionado por el Pentágono.

WASHINGTON, 13 (Efe). — Un nuevo mapa sobreseguro, ha sido confeccionado por el Pentágono. En cada Estado están señalados en rojo los lugares de mayor riesgo en caso de conflicto nuclear o de «ataque accidental».

Las zonas rojas son las sujetas a los ataques directos, y las inmediatas las que comportan riesgos de radiactividad.

En el atlas figuran tablas en las que se indica el número de personas que pueden morir en determinadas áreas, si no han sido evacuadas.

El atlas ha sido publicado por la Agencia de Defensa Civil, que aconseja los puntos en que deben construirse los refugios.

La publicación ha sido criticada, por el temor que puede sembrar entre los ciudadanos del país.

Medidas para cortar el brote de cólera en Portugal

LISBOA, 13. (Efe). — La Dirección General de Sanidad ha publicado una nota referente al brote de cólera en Portugal. Después de indicar que se halla circunscrito en Oporto, añade que han sido adoptadas todas las medidas previstas por la Organización Mundial de la Salud. Especialmente en los hoteles, restaurantes y establecimientos similares está asegurado el suministro de artículos con las mejores condiciones higiénicas, por lo que el riesgo de que los turistas contraigan el cólera es mínimo.

CASTELLÓN CIUDAD CASTELLÓN CIUDAD CASTELLÓN CIUDAD

AGENDA DEL DIA

JUEVES, 14 DE AGOSTO

El sol, en Castellón, sale a las 7'10 y se pone a las 21'00

Luna en cuarto creciente, a las 2'24

SANTOS DEL DIA

Eusebio, pb.; Marcelo, Calixto, ob.; Ursicino, Demetrio, mrs.; Anastasia, vda.

SANTOS DE MAÑANA

La Asunción de la Virgen María; Tarsicio, mr.; Atilio, Arnulfo, obispos.

EL TIEMPO

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA 13 DE AGOSTO

Temperatura mínima: 21 grados a las 7 horas, 30 minutos. Temperatura máxima: 30 grados a las 15 horas, 15 minutos. Humedad relativa 7 y 13 horas: 85 y 63 %, respectivamente. Insolación eficaz de ayer: 5 horas. Recorrido del viento en 24 horas: 76 kilómetros. Dirección dominante del viento: E. Precipitación en 24 horas: Inapreciable. Presión atmosférica a las 20 horas: 758'9 mm. Tendencia: Bajando.

HORARIO DE TRENES

HACIA BARCELONA	diariamente desde el 5 de julio al 6 de septiembre).
6'25 Expreso.	
7'17 Expreso.	
10'25 Electrotrén.	
11'04 Expreso.	
13'40 Ter (procedente de Alicante).	7'30 Und. Elec.
13'48 Expreso.	9'00 Und. Elec.
15'23 Talgo (procedente de Madrid).	11'00 Und. Elec.
16'47 Electrotrén.	13'25 Und. Elec.
17'29 Expreso (circula diariamente desde el 5 de julio al 6 de septiembre).	15'00 Und. Elec.
	17'00 Und. Elec.
	18'45 Und. Elec. (hasta el 28 de septiembre, descansa domingos).
	21'00 Und. Elec.
	20'40 Ter (viene de Madrid).
HACIA VALENCIA	CASTELLON-VALENCIA
5'39 Expreso.	
7'20 Ter (va hacia Madrid).	6'28 Und. Elec. (días laborables únicamente).
13'41 Talgo (va hacia Madrid).	
17'35 Expreso.	8'32 Und. Elec.
18'32 Ter (va a Alicante).	9'15 Und. Elec.
14'32 Electrotrén.	11'15 Und. Elec.
18'20 Expreso.	13'46 Und. Elec.
19'13 Electrotrén.	15'25 Und. Elec.
22'53 Expreso.	17'10 Und. Elec.
23'23 Expreso.	18'30 Und. Elec.
23'53 Expreso (circula	20'20 Und. Elec.

FARMACIAS DE GUARDIA

- AGOSTO, 14
- BELTRAN. — San Félix, 75.
 - SALAZAR. — Calvo Sotelo, 29.
 - CATALAN. — Paseo Morella, 2.
 - RIOS. — Avda. Almazora, 1. (Junto Auto-Banco Valencia.)
- SERVICIO DE URGENCIA
- BELTRAN. — San Félix, 75.
 - CATALAN. — Paseo Morella, 2.

CUPON PRO-CIEGOS
PREMIADO AYER
6 2 2

ACIERTE CON EL NUEVO **colowall**

REGISTRO CIVIL

- NACIMIENTOS**
- Francisco Javier Membrado Sales.—Laura Tauste Pretel.—Rosario Cañete Arroyo.—Ana María Soria Alcón.—Sergio Vicent Canós.—Isabel Moliner Mateu.—Pedro Pérez Rodríguez Peral.—María José Fernández Aznar.—Pedro Reverte Borja.—Andrés Jesús Núñez Alpresa.—María Gemma Carratalá Roglá.—Ignacio Pascual Felip.—Vicente Luis Santolaria Checa.—Montserrat Pidal de Cires.—Ángel Altabas Baciero.—Francisco Javier Toboso Pérez.—Ignacio Rodríguez Ripollés.
- MATRIMONIOS**
- Juan Perranau Tomás con Rosa Sábado Marzá.
- DEFUNCIONES**
- Dolores Menero Rubert, de 77 años.—Domingo Guimerá Ibáñez, de 74 años.—Antonio Santolaria Baguena, de 68 años.—Joaquín Giner Godes, de 55 años.—Paula Ruiz Castillo, de 91 años.

TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

BOMBEROS	22-12-22
POLICIA	22-05-00
GUARDIA CIVIL	21-11-77
POLICIA MUNICIPAL	22-49-00
HOSPITAL	21-05-22
RESIDENCIA S. S.	21-10-00
SER. MEDICO URGENCIA S.S.	21-12-53
CASA SOCORRO	21-19-04
CRUZ POJA	22-48-50

CON TIEMPO INESTABLE

Comenzó ayer el III Concurso Internacional de Pesca del Atún

LA PIEZA MAYOR PESO 175 KILOS

Con un día climatológicamente inestable —hubo una tormenta entre las 4 y las 7 de la mañana que obligó al regreso de varias embarcaciones— se inició ayer el III Concurso Internacional de Pesca del Atún, organizado por el Club Náutico Castellón, denominado este año «XX Campeonato de España», puntuable para el «Gran Criterium Europeo». Las capturas obtenidas el primer día de competición pueden considerarse importantes, en relación con la de los dos años anteriores. Las incidencias normales, salvo algunos inconvenientes derivados de la tempestad señalada, se vieron afectadas, en lo que a tiempo se refiere, puesto que una de las embarcaciones «Gan Bo», a cuyo bordo viajaban Vicente Sorli Cherta y Guillermo Valls Broch, a consecuencia de múltiples incidencias, regresaron muchas horas más tarde de la señalada para el cierre, con una pieza que —se decía— era enorme. La pieza más importante de la jornada, la obtuvo Ramón Urrutia, a bordo de la «Julita IV», con un atún de 175 kilos.

Con un día climatológicamente inestable —hubo una tormenta entre las 4 y las 7 de la mañana que obligó al regreso de varias embarcaciones— se inició ayer el III Concurso Internacional de Pesca del Atún, organizado por el Club Náutico Castellón, denominado este año «XX Campeonato de España», puntuable para el «Gran Criterium Europeo». Las capturas obtenidas el primer día de competición pueden considerarse importantes, en relación con la de los dos años anteriores. Las incidencias normales, salvo algunos inconvenientes derivados de la tempestad señalada, se vieron afectadas, en lo que a tiempo se refiere, puesto que una de las embarcaciones «Gan Bo», a cuyo bordo viajaban Vicente Sorli Cherta y Guillermo Valls Broch, a consecuencia de múltiples incidencias, regresaron muchas horas más tarde de la señalada para el cierre, con una pieza que —se decía— era enorme. La pieza más importante de la jornada, la obtuvo Ramón Urrutia, a bordo de la «Julita IV», con un atún de 175 kilos.

TORMENTA

Entre las 4 y las 7 de la mañana, en alta mar, se desató una gran tormenta. La intensidad del viento y de las olas obligaron a muchas embarcaciones a regresar a puerto. Algunas, como la «Ozama», la «Laura» (llegó remolcada) la «Ordoga» y la «Esturión», sufrieron averías de importancia que les impidió continuar en la competición. No obstante el mal tiempo, horas más tarde, aproximadamente a las 9 de la mañana, la mayoría de las embarcaciones se habían lanzado nuevamente al mar en busca de la presa codiciada.

EL REGRESO

Ante un numeroso público que seguía desde distintos sectores las incidencias de la prueba, exactamente a las 17'15, entró a puerto la primera embarcación con la jornada, la obtuvo Ramón Urrutia, a bordo de la «Julita IV», con un atún de 175 kilos.

UN APLAZAMIENTO

A esta altura de los acontecimientos, por altavoces, se había anunciado que luego de varias consultas y tras múltiples deliberaciones se había determinado que la hora para la llegada originariamente establecida a las 6 de la tarde, se había prorrogado hasta el fin de la jornada, es decir sin límite, puesto que así lo determinaba el reglamento Europeo establecido por la Internacional Game Fish Association. Esta determinación favoreció notablemente a la «Gan Bo» que llegó a puerto muchas horas más tarde de las inicialmente indicadas.

CON RAMON URRUTIA

Cordial, alegre, con una amplia sonrisa de satisfacción, Ramón Urrutia, patrón de la «Julita IV» que obtuvo el ejemplar más grande de la jornada, nos indicó que luego de múltiples inconvenientes y tras grandes esfuerzos, cobró la pieza frente a las islas Columbretes. Y ante nuestra consulta indicó que se encontraba muy cansado pero extremadamente contento por este primer

importante logro obtenido en la competición. En la breve y apurada conversación —debía regresar a la embarcación por requerimientos de urgencia— no amplió mayores datos y prometió, al despedirse, un diálogo mayor si la suerte continuaba siéndole favorable.

LLEGA LA «GAN BO»

Exactamente a las 21'15, cuando ya muy pocos espectadores se encontraban en el puerto, llegó la «Gan Bo». Traía un atún de 167 kilos, logrado tras grandes esfuerzos en alta mar. Vicente Sorli, autor de la captura, consiguió por la presa capturada 552

puntos, colocándose en el segundo lugar de la clasificación de esta primera jornada.

LA ACTIVIDAD, HOY

Según el parte meteorológico para el día de hoy, la jornada será difícil para la pesca. Se indica que para la zona mediterránea habrá tiempo inestable con núcleos tormentosos aislados y un gran descenso de la temperatura. No obstante esto, más de quince patrones habían apuntado a primeras horas de la tarde de ayer su hora de salida para hoy. Esto indica que se aguarda una jornada interesante con alternativas importantes.

LA CIUDAD CADA DIA

MEJORAR EL PASEO RIBALTA

RIBALTA, nuestro entrañable paseo Ribalta, es quizá el principal atractivo de Castellón, una ciudad en la que ciertamente no abundan los lugares peculiares de mayor interés en el aspecto monumental. La torre campanario fachadas como las del Ayuntamiento o el Palacio del Obispo, y prácticamente pare usted de contar. El parque es lo primero que contemplan nuestros visitantes que llegan por medio del ferrocarril, o que acceden a la ciudad a través de la carretera de Morella. Y el parque es también uno de los lugares que más orgullosamente mostramos los castellonenses a nuestros huéspedes.

Por ello nos duele que el amplio recinto verde no esté mejor atendido en todos los aspectos. Es más, creemos que se debiera llevar a cabo una tarea a fondo de puesta a punto, dando un repaso general en sus diferentes sectores. No es que pretendamos, como en cierta ocasión propuso un concejal, su cerramiento con una artística valla, como se hizo, por ejemplo, en el Retiro madrileño, pues hay que ser realistas respecto al elevado presupuesto que ello representaría y el que, posiblemente, hoy no pueda hacer frente el Ayuntamiento, siguiendo un orden de prioridades en sus inversiones, de acuerdo con las necesidades más urgentes de la ciudad. No es eso. Se trata simplemente, como decimos, de un repaso general a fondo, corrigiendo pequeños o grandes detalles, para dejar el parque en perfecto estado de revista.

Ayer mismo estuvimos en Ribalta. Paseamos por sus veredas y nos lucramos del oxígeno que se desprende de la vegetación; aire puro, limpio, descontaminado. Bajo sus altos árboles, deambulando junto al estanque, contemplando la evocación de «La Panderola», por un momento se agolparon los recuerdos de correrías infantiles en un tiempo pasado. Por supuesto que también descansamos utilizando aquellos bancos de azulejos, o esos otros de madera. En principio, la impresión general es de un cierto descuido, o por lo menos de que no se le dedica toda la gran atención que el recinto exige. Está muy bien el parque infantil de tráfico y la pequeña feria perfectamente cerrada con una valla. Pero otras secciones no presentan un aspecto tan positivo. Ahí está, por ejemplo, el estanque... falta un remozamiento en algunas partes, pero, sobre todo, preocupa el mal color, un tanto turbio, de las aguas. Y está también el paseo de coches, en el que creemos no vendría mal una adecuada pavimentación, aunque para ello primero sea necesario buscar otro emplazamiento para las ferias de Todos los Santos y la Magdalena, iniciativa de la que se viene hablando desde hace varios años, pero que hasta el momento no ha cristalizado en algo concreto.

Y de los bancos, ¿qué les podemos decir? ¿No creen que ha llegado el momento de una adecuada revisión y conveniente reparación? En algunos faltan o están rotos varios azulejos; en otros, los de madera, existen desperfectos en los tablones... Los de piedra, la mayoría resisten bien, porque, al fin y al cabo, el material es mucho más consistente.

En cuanto a la vegetación, no estaría de más limpiar un poco el bosque, quitando las ramas secas y arbustos que murieron, y procediendo a una adecuada repoblación. En este sentido, sería muy interesante aumentar el número de plantas con flores, incluso instalar varios centenares de macetas, cuidando y recortando perfectamente también los setos entre los que discurren las veredas. Asimismo, creemos que tampoco estaría de más mejorar en la medida de lo posible los servicios. Se trata, pues, en definitiva, de una tarea de remozamiento general de los distintos aspectos del Paseo, que —insistimos en ello— es y de debe ser cada vez más un orgullo para la ciudad.

PASEANTE



LA SALIDA

Aproximadamente a la una de la mañana 33 embarcaciones de las 37 inscritas se hicieron a la mar. Las cuatro restantes, por distintas averías, resignaron su participación y se quedaron en puerto. Como en años anteriores, los expertos se dirigieron a las Columbretes —aproximadamente 32 millas del punto de partida y cuatro horas de viaje— donde se sabe se encuentra uno de los sitios más idóneos para este tipo de pesca mayor. Y así fue. Frente a las islas, Ramón Urrutia, capturó el hermoso ejemplar que, horas más tarde, en el momento del pesaje, ante una enorme can-

el primer gran aplauso general. Enrique Ortiz Bellovi, con su «Alejandro José» había capturado un ejemplar de 85 kilos. Y de tal suerte consiguió 105 puntos. Quince minutos más tarde, a las 17'30, llegó la «Julita IV». Traía consigo un ejemplar que pesó 175 kilos. Ramón Urrutia, patrón de la embarcación recibió el aplauso unánime de los espectadores. En la misma «Julita IV», José Luis Araquistáin, traía un atún de 75 kilos. A los quince minutos más tarde del estupefacto para el cierre de la «Mercurius Augustus». A bordo traía un ejemplar de 90 kilos. El autor de la pesca fue Luis Desvallés.

LA CLASIFICACION

Tras la jornada cumplida ayer, homólogadas las capturas y control de peso, la clasificación del primer día del III Concurso Internacional de Pesca del Atún, es la siguiente: Ramón Urrutia, con la «Julita IV», 600 puntos con una pieza obtenida de 175 kilos. Le sigue Vicente Sorli, patrón de «Gan Bo» que tiene 552 puntos por una pesca de 167 kilos. A continuación se han clasificado, Luis Desvallés, «Mercurius Augustus», 115 puntos, con un atún de 90 kilos, Enrique Ortiz Bellovi, «Alejandro José», 105 puntos, con un atún de 85 kilos, y José Luis Araquistáin, «Julita IV», 94 puntos, con un atún de 79 kilos.

APUNTES...

- Un total de mil kilos de carne y ceba, contenidos en 62 cajas, se utilizaron ayer en el primer día de pesca, para dotar a las embarcaciones que entraron en competición.
- El atún de 175 kilos obtenido por Ramón Urrutia, cuesta según entendidos en la materia, 20.000 pesetas.
- Durante la competición —de acuerdo al reglamento— está prohibido el empleo de garfios o arpones lanzados a distancia con el fin de prender o asegurar la presa.
- Desde una de las embarcaciones se divisó, frente a las Columbretes, una extraña pieza, parecida a una «ballena», dicen, que no pudo ser capturada, pese a los múltiples esfuerzos realizados. Nadie sabe de qué animal marino se trata.
- Un biólogo americano —sus antepasados nacieron en Sorla— se encuentra en Castellón para estudiar los atunes capturados. Indica que la especie se extingue y él trata de averiguar la causa.

LA PERGOLA

Junta Central de Festejos de la Magdalena CASTELLON

Jueves, 14 11 noche

GRAN VERBENA POPULAR

Con el sorteo de una monumental Paella con todos sus ingredientes.

PRECIOS POPULARES

Días 15 y 16 de agosto A las 7 de la tarde

GRANDES BAILES

LA LEY TIENE LA PALABRA

Imprudencia de la que derivó homicidio

Conducía un turismo, José, por una calle de Vall de Uxó, a mayor velocidad de la que estaba autorizada en aquella calle —según se declaró probado—, y cuando el niño Juan Carlos Salvador Aragón cruzaba la calle, le alcanzó por no poder frenar a tiempo, dada la velocidad que llevaba. El niño sufrió lesiones de tanta gravedad que ocasionaron su muerte.

Los perjudicados por la muerte del niño renunciaron a toda indemnización por haber sido recibida a su entera satisfacción. El ministerio fiscal calificó los hechos como constitutivos de un delito de imprudencia simple, previsto y castigado en el Código Penal y en el de la Circulación, solicitando se le condenase a la pena de tres meses de arresto mayor y privación del permiso de conducir por otros tres meses y un día.

La defensa, por su parte, estimó que los hechos reseñados no eran generadores de delito alguno, suplicando la absolución de su patrocinado.

Se celebró la vista del juicio oral, y la Sala ha dictado sentencia en la que, entre otras cosas, se dice que los hechos que se declaran probados constituyen un delito de imprudencia simple con infracción de reglamentos por coincidir aquéllos, con el hacer ilícito que estas normas encierran y consistente en efectuarlo con negligencia leve y olvido de que es prohibido conducir vehículos de motor a velocidad que exceda de la que como máximo hayan fijado las autoridades, pudiendo prevenir y prevenir los derivados del así proceder, ocasionando por ello la muerte de una persona, valoración de conducta que es de apreciación del Tribunal, teniendo en cuenta las circunstancias concurrentes en el acto.

En la parte dispositiva se condena al procesado como autor responsable de un delito de imprudencia simple con infracción de reglamentos del que se derivó homicidio, a la pena de tres meses y un día.

MAGISTER JURIS

ESCRIBEN LOS LECTORES

Contestando al "PASEANTE"

Señor director del Diario MEDITERRANEO. CIUDAD

Muy señor mío:

He leído y me ha causado verdadera sorpresa y asombro la crónica del Paseante, publicada el día 12 de los corrientes en el Diario de su digna dirección, que alude a unos «importantes talleres mecánicos» que por su situación, da a entender son los de «Automóviles Michavila, S.A.», de cuya firma es administrador el que suscribe, situados en la Plaza Padre Jofre, s/n. y calle Figuerolés núm. 2 de nuestra Ciudad, precisamente donde se ubica el Mercado del Lunes a que también hace referencia el citado Paseante en su artículo.

Bien, él dice: «El hecho es rigurosamente cierto», y yo, con perdón, me permito decirle que es completamente «inexacto».

Nuestros talleres, están abiertos al público en general y con preferencia a los usuarios de Seat todos los días, desde las siete de la mañana en que van entrando a recepción cuantos clientes lo desean para reparar sus vehículos, aunque todo el personal de la Empresa, recepcionistas, mecánicos, administrativos, etc. no empiezan la jornada laboral hasta las ocho.

El lunes, según me han informado, ningún empleado de la casa, recepcionista o no, le dijo a nadie, cliente habitual o de paso, que no podíamos atenderle, porque este lunes y todos los del año admitimos sin reserva alguna a cuantos clientes acuden a nuestros talleres solicitando nuestros servicios, ya que procuramos los sábados dejar el taller limpio de automóviles, reparando todos los que entran durante la semana.

Este lunes hubo un pequeño incidente, motivado por un guardia municipal que puso un disco de prohibido el paso a nuestros talleres, no dejando entrar a ningún cliente y organizando una enorme cola y una no menos enorme cantidad de protestas y reclamaciones de los clientes, hasta que, percatado de lo que ocurría, un empleado de la casa, salió, habló con el agente, quitó éste el disco y como siempre, con las molestias propias de los lunes por la gran cantidad de vehículos cargados de mercancías que se sitúan frente a la puerta de entrada a nuestros talleres, fueron entrando cuantos clientes o usuarios de vehículos precisaban de nuestros servicios, sin decirle a ninguno «que no podíamos atenderle», «que estaba el personal de vacaciones», «que la empresa era de mucho prestigio y que atraía a mucha clientela», etc., etc., o sea, que entraron y hoy continúan entrando cuantos clientes lo precisan, y muchas gracias a ellos por nuestra parte, que acuden a nosotros cuando tienen necesidad de nuestros servicios.

Por último, quiero hacerle constar al señor Paseante que nuestra sección de ventas de vehículos, es todo lo diligente que puede, y que nuestro personal es tan responsable y tiene tanto deseo en servir lo mejor posible a todos los clientes y usuarios de Seat en general, que incluso los sábados, por voluntad propia de los citados empleados, trabajamos por la mañana con una

plantilla reducida al 50 % del personal, para atender cualquier pequeña avería tanto mecánica como eléctrica o de capa que pueda ocurrirle a un vehículo Seat, y que de no repararla, le impediría a su propietario utilizar el vehículo, precisamente en los días que generalmente más ilusión le hace o más precisa de él, que son sábados y domingos.

Espero señor director que sabrá perdonar las molestias que esta pequeña polémica le ocasiono e intercederá cerca del señor Paseante para que rectifique el contenido de su escrito que nada favorece y sí desprestigia a esta Empresa en algunas de sus «afirmaciones».

Dándole mis más expresivas gracias, aprovecho el motivo para saludarle muy atentamente.

JOSE MICHAVILA MONFORT

NECROLOGICA

D. JESUS MILIAN DE GOMEZ

Ha causado general y dolorosa sorpresa el fallecimiento del delegado local de la Juventud de Almazora, porque Jesús Milian gozaba de buena salud hasta el mismo momento de su muerte.

Hace muy pocos días se trasladó al Campamento de Alcocebre, donde había numerosos acampados pertenecientes a su Delegación, porque, según frase suya, no podía estar lejos de sus muchachos. Y allí estuvo hasta que un ataque al corazón le segó la vida.

El extinto, de estirpe aragonesa, llegó a Almazora siendo niño, al ser destinado su padre como maestro al grupo escolar de la cercana villa. Allí vivió siempre ya. Cursó sus estudios de Magisterio en la Escuela Normal de esta capital y luego fue destinado a la propia Almazora donde ejerció la profesión hasta su fallecimiento.

Jesús se entregó en alma y vida no sólo a la escuela, sino a las actividades públicas, siendo su actuación tan destacada y permanente que mereció el alto honor de ser nombrado Hijo Adoptivo de la villa de Almazora.

Deja el extinto una estela de reconocimientos, gratitudes y amistades entre sus compañeros, alumnos, conciudadanos, y cuantos tuvieron trato con él. Y este testimonio se puso ayer de relieve en el acto de entierro que constituyó una imponente manifestación de duelo.

Jesús Milian estaba en posesión de varias importantes distinciones profesionales y políticas, siendo en la actualidad director del Grupo Escolar Cardenal Cisneros de Almazora. Descanse en paz.

- CULTOS - CULTOS - CULTOS -

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 8:30, 9, 11 de la mañana y 8 de la tarde.
Mañana, misas a las 8, 9, 10, 11, 12, 13 y 19 horas.
SAGRADA FAMILIA. — Hoy, a las 7, 8, 9, 10 y 20 horas.
Mañana, misas a las 9:30, 10, 11, 12 y 18 horas.
SAN PEDRO. — Hoy, oficios a las 9:30, 18 y 19:30 horas.
Mañana, a las 8, 10, 12, 18 y 19:30 horas.
SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, el día de hoy, misas a las 8, 9:30 de la mañana. Tarde misas a 7:30 y 8:30.
Mañana, a las 7:30, 8:30, 9:30, 10:30, 11:30, 12:30, 19:30 y 20:30 horas.
SAN FRANCISCO. Hoy, misas a las 8 y a las 20 horas.
SAN JOSE OBRERO. — Hoy, a las 9 y 19 horas.
Mañana, domingo, a las 7:30, 11:30 y 19. En el barrio del Carmen a las 9:30, y en el de San Lorenzo a las 12:30 horas.
SAN VICENTE FERRER. — Hoy, a las 8, 11 y 19:30 horas.
Mañana, a las 9:45, 10, 11:15, 12:30, 13:30 y 18 horas.

SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, a las 18:30 horas.
Mañana, a las 9:30 y 12. En el Grupo de San Agustín y San Marcos, misa a las 10:30 de la mañana y en el Grupo Roser a las 11 horas.
SAN CRISTOBAL. — Hoy, misas a las 19 y 20:30 horas.
Mañana, a las 10, 12 y 20:30 horas.
NUUESTRA SEÑORA DEL CARMEN. — Hoy, a las 7:30 y 19:30 horas.
Mañana, a las 7:30, 8:30, 9:30 y 20:30 horas.
ERMITORIO DEL LIDON. — Hoy, misa a las 18 horas.
Mañana, a las 11 horas.
SAN AGUSTIN. — Hoy, misa a las 8, 9 y 19:30 horas.
Mañana a las 8, 9, 10, 11, 12 y 18 horas.
SANTO TOMAS DE VILLANUEVA. — Hoy, a las 9:30 y 18 horas.
Mañana a las 9:30, 11:30 y 19 horas.
CAPILLA DEL CEMENTERIO. Hoy, misa a las 18:30 horas.
Mañana, a las 10 horas.
MADRES CAPUCHINAS. — Todos los días a las 8 horas.

SUCESOS — SUCCESOS — SUCCESOS — SUCCESOS — SUCCESOS

MULTIPLE CHOQUE DE VEHICULOS EN BENICARLO

En el Km. 139 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Benicarló, chocaron: el camión matrícula M-922.363 conducido por Juan Egea Alarín, vecino de Lorca (Murcia); el camión matrícula CS-8626-C, conducido por Simeón Benito Salvador, vecino de Aldea (Tarragona); la furgoneta matrícula italiana MI-T-23.570 conducida por Armando Destifene, vecino de Génova y el camión matrícula T-0829-A conducido por Juan Ramón Padiá Cabrera, vecino de San Carlos de la Rápita.

Resultó lesionado el ocupante del primero de los vehículos citados, Francisco Sánchez Fernández, vecino de Lorca.

Los tres vehículos sufren daños de alguna consideración. Las diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del destacamento de Benicarló.

SE SALIO DE LA CALZADA

En la carretera de Almazora a la playa de Ben Afel, el turismo matrícula CS-5579-B conducido por Juan Lidón Cuadrado, vecino de Santa Coloma de Gramanet, se salió de la calzada a la salida de una curva, chocando contra la entrada de un inmueble.

Resultó lesionado el citado conductor, y con daños el vehículo y la puerta de la finca. Las diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del subsector de Castellón.

PEATON ATROPELLADA

En el cruce de la avenida del Rey y la calle San Vicente, el «Bus» del servicio público de viajeros, matrícula CS-20.327 conducido por Juan Bautista Piñana Pons, vecino de Castellón atropelló a la peatón Isabel Gómez Guimerá, de 18 años, vecina de Castellón, cuando esta pretendía tomar el vehículo después de haber iniciado su marcha.

Fue lanzada, resultando lesionada, siendo asistida en la residencia de la Seguridad Social, donde quedó internada.

Las diligencias fueron instruidas por la Policía Municipal.

CHOQUE DE CICLOMOTOR Y TURISMO

En el cruce de la Ronda Mijares y la calle Arquitecto Traver, chocaron el ciclomotor conducido por Rafael Barberá Badía, de 16 años y el turismo matrícula CS-57.200 conducido por Juan Bautista Blasco Beltrán, vecino de Castellón.

Resultó lesionado el conductor del ciclomotor; y con daños su vehículo.

Las diligencias fueron instruidas por la Policía Municipal.

CIERRE DE UN BAR DE CAMARERAS

Ayer se nos informó que el bar «Las tres palmeras», de La Llosa, servido por camareras, había sido cerrado. Preguntamos por las causas y se nos dijo que la Policía de Castellón, había acudido hasta dicho bar procediendo a la detención de su propietario así como las tres camareras que servían en el mismo. Aun se nos dijo más; parece que en el citado bar hay lo que comúnmente se conoce por «reservado», para atraer a la clientela a fin de alternar con las camareras pagando las comunicaciones a mayor importe que en la barra, con fines nada claros. Coincide, además que dicho bar, estaba abierto hasta primeras horas del día, cuando ya el sol había salido. La situación del mismo, al borde de la carretera, algo separado de la población y

todas estas circunstancias hacían del lugar un atractivo para el cliente y una posible fuente de ingresos para su propietario.

Con estas detenciones —que no hemos podido confirmar todavía— se ha desarticulado este extraño aparato, cerrando el bar. Se nos dice, finalmente, siempre según las suposiciones de persona que parece enterada del tema, que todos ellos han pasado a disposición judicial.

INTERCERAM

ESTUDIOS, PROYECTOS Y SUMINISTROS PARA LA INDUSTRIA CERAMICA DESEA SELECCIONAR DTS. INGENIEROS O INGENIEROS TECNICOS

Aptos después de un periodo de especialización para desarrollar funciones técnico-comerciales, con o sin experiencia en el sector cerámico.

Interesados enviar «Curriculum Vitae» manuscrito a la Referencia núm. 169 de Publicidad MEEBA, Enmedio, 35-1.º (Referencia Oficina Colocación CS/5.792).

Nueva guía de Morella

MORELLA (Por nuestro corresponsal Alicia Carceller). — El pasado sábado, tuvo lugar en la Discoteca Biscargis, la presentación de una nueva guía de Morella, original de Joan Marsan, a la que asistieron las autoridades y una representación de las fuerzas vivas de la ciudad. El libro consta de 120 páginas y es una auténtica guía de las obras de arte, tanto arquitectónicas, artesanales, como históricas, conteniendo incluso datos gastronómicos de la ciudad.

La edición la ha realizado Mural S.A., de Barcelona en su colección Transcatolonia que viene publicando una serie de guías turísticas de las ciudades con mayor interés artístico-monumental y está realizada en tres idiomas: Valenciano, castellano y francés, debido a que estas tres lenguas son las habituales de los turistas que año tras año se dan cita en Morella.

Servicio de Guardia de Talleres Mecánico y Eléctrico

Mañana viernes estarán de guardia en esta Ciudad, al objeto de prestar ayuda para la reparación de pequeñas averías a los automóviles que lo precisen, desde las 9 a las 13 horas, los siguientes talleres:

TALLER MECANICO Y ELECTRICO

Auto Garage Maestro Vives, 10. En el Grao de Castellón prestará servicio el Taller «Hermanos Rodríguez», sito en Carretera Almazora 24, tanto en su aspecto mecánico como eléctrico.

SERVICIO PERMANENTE DE BATERIAS

K.L.G. - c/. Moncada, 2. NOTA.— Los turnos de guardia de estos Talleres tienen el carácter de voluntario, y es una deferencia de las empresas que participan en los mismos hacia los usuarios de vehículos.

PLAZA DE TOROS

CASTELLON
MAÑANA, VIERNES A LAS 8'30 TARDE
UNICA SESION DE:

TE LO DIRE CANTANDO

CON
Manolo Escobar
Y SUS HERMANOS

LA POLACA

Y SUS RUMBEROS
oO
CON UN GRAN DESFILE DE ESTRELLAS
oO
MANOLITO DIAZ — LOS MANISEROS
ANTONITA DE LINARES
DUO VERACRUZ
oO

VENTA DE LOCALIDADES. — A partir de HOY, JUEVES, en las TAQUILLAS DE LA PLAZA, de 5 a 8 de la tarde.

Los promotores provinciales de "U. D. P. E." contra el proyecto de Canal Mijares - Sagunto

Los promotores provinciales de «Unión del Pueblo Español», en reunión celebrada con motivo de la reciente aprobación definitiva de esta asociación política por el Consejo Nacional del Movimiento, y al objeto de preparar su futura actuación, entre los distintos temas que trataron, se aprobó finalmente la siguiente moción:

1.—Manifestar al nivel oportuno su oposición a la realización del proyecto de un canal para conducir aguas del Mijares hacia Sagunto.

2.—Solicitar del Ministerio de Obras Públicas que se cumpla en todas sus partes la Resolución de dicho Ministerio de fecha 26 de diciembre de 1972 en la que se dictan las fórmulas para abastecer de agua a la IV Planta Siderúrgica Integral de Sagunto.

3.—Que de acuerdo con lo que prevé dicha Resolución, se aceleren al máximo las obras del canal «Francisco Franco», así como solicitar del Ministerio de Obras Públicas la prolongación de dicho canal desde Calig a Sagunto, con lo que el problema quedará definitivamente resuelto.

Ello coincide con los puntos de la memoria presentada por «Unión del Pueblo Español» al Consejo Nacional del Movimiento, cuando dice: «Prestar su concurso y respaldo a las instituciones y al Gobierno en aquellas tareas y objetivos que coincidan con los planteamientos de la Asociación; en otro caso la discrepancia, y la crítica responsable». Así como cuando afirma: «Una urgente y permanente atención al campo para elevar la productividad general y las condiciones de vida de sus hombres».

GOBIERNO CIVIL

SECRETARIA GENERAL
AVISO

Habiendo sido autorizada por este Gobierno Civil la voladura número 21 en trabajos de demonte para construcción de la carretera Argelia-Ludiente, tramo del término municipal de Ludiente, se pone en conocimiento del público en general y en especial a los vecinos de los alrededores de dicho tramo, así como de cuantos puedan ser interesados, que la referida voladura se llevará a efecto el día 14 del presente mes de agosto, a las 18 horas.

FIESTAS EN CALIG

Calig ha vivido dentro de sus fiestas patronales, una jornada memorable con ocasión del clásico encierro de vaquillas, que han de ser corridas durante estas próximas fechas. Efímero el estilo de los San Fermíns.

Más de cinco mil personas, y la mayoría franceses, ingleses y alemanes, junto con turistas españoles, han llegado a Calig a partir de las siete de la tarde, para concentrarse en el llamado camino de Cervera, que era el lugar, por donde desde un kilómetro de distancia al casco de la ciudad, más o menos, iban a correrse las vaquillas.

Tras el encierro, meriendas y cerveza, junto con bailes populares, en espera de las tradicionales corridas de plaza de toros, que son realmente la sal y salsa de estos lugares del Maestrazgo.

J. PALANQUES

PLAZA DE TOROS

VINAROZ
Mañana, viernes, día 15 A las 11'30 noche
UNICA SESION DE:

TE LO DIRE CANTANDO

CON
MANOLO ESCOBAR
ACOMPAÑADO POR SUS HERMANOS

LA POLACA

Y SUS RUMBEROS
CON UN GRAN DESFILE DE ESTRELLAS DE LA CANCION
MANOLITO DIAZ — LOS MANISEROS — ANTONITA DE LINARES — DUO VERACRUZ
oO
VENTA DE LOCALIDADES. — EN LAS TAQUILLAS DE LA PLAZA.

VACACIONES - VACACIONES - VACACIONES - VACACIONES - VACACIONES

UN PERSONAJE AL SOL

MARIA ALBAICIN, el orgullo de ser gitana

"SOLO CONCIBO A LA BAILAORA, CON TRAJE DE COLA Y MANTON DE MANILA"

Días, mientras peina su larga y espesa cabellera negra, de pie, ante el espejo del tocador, vestida con un largo traje sin espaldas, delgadísima por el trajin de tantas actuaciones para los Festivales de España, que el noventa y nueve por ciento del arte es de los gitanos. Y ella lo es y orgullosa está de serlo, con su piel oscurísima, sus ojos almendrados, inmensos, y esa gracia que llevan al ruedo y al escenario, a los microfónos y a la pantalla, todos los que saben hablar calé. Porque sus noches de baile recuerdan el salero que en las tardes de toros transportaba aquel otro gitano... "El Albaicín", su padre, el matador que hacía que muchos fueran a la plaza sólo por verlo salir.

madre no haya salido del corazón de la misma raza y no obstante no llevar en su compañía, formada por ella misma, a ningún andaluz.

No es Andalucía la cuna del flamenco, ni la patria de los gitanos. Tu lo sabes bien. Lo que ocurre es que la gente identifica todo esto con las tierras del sur. Ni las figuras de hoy, ni las glorias de ayer, pertenecieron todas a aquella región. La mis-

terras de España, él, ya retirado de los toros, comenzó a hacer cine. Es un gitano increíble. Tocó el piano sorprendentemente bien, habla tres idiomas... es co-losal. Su arte, aunque radicalmente distinto, influyó mucho en mí, porque aunque sean distintas las manifestaciones, la raíz de un sentimiento es siempre la misma. Recuerdo que me gustaba mucho verlo torear. No, nunca pensé en seguir sus pasos, ni aún hoy, en que las mujeres se lanzaron al ruedo. No tengo nada que objetarles a este respecto, al contrario, pero lo mío es el baile y nunca me volcaría a ello, como tampoco jugaría al fútbol, por ejemplo.



DISFRUTO COMO ARTISTA Y COMO MADRE

Hoy, la vida de María Albaicín es rodar por todos los escenarios del país, presentarse a los Festivales de España y hacer sus propias galas. Venía de Zaragoza y se volvió inmediatamente a ir allí. Luego Gerona, Valencia, Melilla... y así hasta que el verano de a su fin, y la bailaora emprendió nuevamente viaje a América, hacia los escenarios de México, Venezuela y Ecuador.

Por eso, mientras pintaba sus grandes ojos oscuros y no se olvidaba de mirar frente a frente, o a través del espejo, al hablar porque María, guapísima, tiene también una simpatía arrolladora y una manera directa de brindarse a los demás, le preguntamos si el arte era quizás incompatible con la vida privada.

No lo encontré compatible en los primeros años de casada.

Por eso, luego de llevar tres años en el escenario, me retiré para atender a mis hijos, una niña y un chico que hoy tienen seis y nueve años, porque entiendo que una madre tiene que estar permanentemente junto a ellos para intervenir directamente en su educación. Así pasaron seis años. Cuando ellos crecieron un poco, volví a actuar. Ahora disfruto como artista y como madre.

POR AHORA NO PIENSO VOLVERME A CASAR

Y ahora que se puede alejar un poco del seno familiar, para volcarse de lleno a su arte, María Albaicín, que dice, no conocer términos medios, porque siempre le ha gustado volcarse íntegramente a cada una de las responsabilidades que le ha tocado vivir, esposa en un tiempo del matador de toros Joaquín Bernadó, dice que por el momento no piensa volverse a casar.

Estoy ahora en los trámites de mi separación legal. Logré algo importantísimo para mí que es la custodia de mis hijos. Todavía soy joven, pero por ahora no pienso en nada más que en ellos y en mi arte.

DE VACACIONES, NADA

Y en su vida consagrada al

arte, ni siquiera hay un espacio para las vacaciones, ese relax anual del que tanto saben preciosamente las personas que constituyen el público que en estos meses de verano la van a ver.

Hace tres años que no me tomo un descanso. Apenas unos días para Navidad y nada más. Siempre estamos yendo de aquí para allá, y apenas hay un hueco para disfrutar. Y este moreno que me ves, no es precisamente de tomar el sol...

Tiene gracia María Albaicín, no sólo en el escenario, sino también en la conversación. Una gracia que a cada momento se traduce en una sonrisa y la alusión permanente de llamarse gitana y sentirla por los cuatro costados, y de la cabeza a los pies.

FILMARE CUANDO SE HAGA LA HISTORIA DEL FLAMENCO

Volcada íntegramente al teatro, apenas tiene tiempo la famosa bailaora, para dedicarse al cine y a la televisión.

No me gusta hacer películas porque en todo hay amor, que es algo maravilloso, pero que lo desvirtúan bastante precisamente en los films. Por eso, cuando me llaman, les digo a los realizadores que sólo participaré cuando hagan una película, basada íntegramente en la historia del flamenco.

Se tenía que ir la "bailaora", si no, quién lo duda, todavía estaríamos allí, —porque detrás de su arte es perfectamente perceptible una extraordinaria humanidad, que brota por sus poros a cada momento y se adueña de la situación.

RAQUEL ACTIS Fotos: WAMBA Jr.

COMO HAY QUE PEINARSE

La moda del peinado, nos dice nuestro experto Eulogio, es de cabezas más voluminosas, con muchos rizos y muchas ondas.

Los precios del pescado, hoy

La cotización en el mercado del pescado, es la siguiente:

- Langostinos congelados: 380-780. Cigalas frescas, 400-500. Cigalas congeladas, 300-320. Gamba roja rayada fresca, 300-500. Gamba roja rayada congelada, 200-300. Gamba blanca congelada, 300-320. Lengüado fresco, 600-650. Lengüado congelado, 80-200. Salmonete fresco, 300-360. Salmonete congelado, 140. Pescadilla fresca, 180-320. Pescadilla congelada, 49-62. Emperador fresco, 280-320. Emperador congelado, 240. Boquerón fresco, 60. Mejillones, 32-40.

Escoja la funda que desee para Tapizar su coche en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 99. (Frente Instituto) Tel. 216498

—Todos los artes tienen algo en común, aunque sean muy distintas sus formas de manifestarlo. Por eso, quizás desde el ruedo, mi padre, influyó en mí. Esto es algo que no se aprende de nadie, se hereda a través de una nutrición, un sentir que viene de una raza, una familia. No se puede adquirir yendo a una academia y nada más...

—¿Fuíste tú? —Estuve con Regla Ortega, pero sólo cuatro meses. Luego ya seguí yo sola mi propio camino, sin que nadie me enseñara, sin que nada influyera en mi baile. Así estuve actuando tres años y medio, luego me retiré durante seis, porque quería estar al lado de mis hijos, para verlos crecer, enseñarles a andar, hablar y comer. Cuando volví al escenario, sólo me preparé durante un mes, y después... otra vez a bailar.

Dicen que "nadie es profeta en su tierra". Y, muchas veces, es verdad. Pero María Albaicín lo fue desde aquellos primeros tiempos en que decidió brindar la gracia de su baile a los demás. Y a través de los más variados escenarios de su tierra fue la excepción de la regla y se hizo famosa y popular.

Afortunadamente tuve suficiente suerte como para adquirir un nombre y hacerme cotizar en mi propio país y luego salir al exterior. México, Venezuela, Londres..., pero antes, me consagré aquí.

ESPAÑA OLVIDA EL FLAMENCO

Y, mientras dos italianas entran al camerino para pregun-



tarle en dificultoso castellano ¿Para cuándo el flamenco? y ¿Usted es la bailaora verdad? María Albaicín se ríe mientras se acomoda el cabello otra vez porque cada vez faltan menos minutos para la actuación y el jardín del Bohío se llena de gente que espera la medianoche para verla bailar.

Cada vez esto se moderniza más y es lamentable porque demuestra que España, sin quererlo quizás, está olvidando el flamenco. Yo trato de conservar siempre el mismo porte y esti-

lo porque no concibo a la bailaora, a la verdadera bailaora, de otro modo que no sea con batas de cola y mantones de manila. Y a través de su figura estilizada, delgadísima ("mira como me estoy quedando con tantas actuaciones, aunque tenga más facilidad para perder que para ganar kilos..."), María Albaicín, trata de guardar en las evoluciones de su danza, en las manos y en los pies, el tradicional donaire que a todos cautiva y hace admirar el baile que ella quiere que conserve por siempre el nombre de flamenco, en un estilo que ella considera que lo lleva también Manuela Vargas y nadie más.

GITANA DE LA CABEZA A LOS PIES

Baileando y hablando, sintiendo y creando, la bailaora se considera, nos dice, gitana y orgullosa de serlo, de la cabeza a los pies. Aunque haya nacido, en Narváez, el barrio menos gitano de Madrid, a pesar de que su

ma Carmen Amaya, era catalana.

NO ME GUSTARIA SER TORERA

De la cuna al escenario, de su familia al seno de toda su raza, María supo siempre, desde pequeña el significado de la palabra arte. Y en su sentir influyó sí, y se nota la nostalgia en sus palabras, su padre, aunque el ingenio de sus sentimientos haya estado siempre en la arena y no en las tablas.

Yo lo admiraba mucho. Tenía una gracia innata que hasta la gente pagaba sólo por verlo salir al ruedo. Ahora está en Almería porque desde la aparición de los westerns realizados en las

NO BEBA AGUA ENCHARCADA

Es tradicional que en esta época se hagan excursiones a diversos puntos donde no es precisamente el agua —sobre todo en esta época de sequía—, lo que abunda. Es fácil encontrar una fuente, y en el vaso de la misma, agua.

Si el caudal de la fuente no le permite beber, no beba nunca en el vaso, pues al ser agua encharcada es posible que esté, cuando menos, sucia, incluso puede estar contaminada.



LA CIRCULACION POR LA CARRETERA NACIONAL

Se mantiene la densidad de la circulación por la carretera general. Ayer fueron 22.423 vehículos que pasaron por el control de Oropesa. La hora máxima fue de 18 a 19, con 1.572 vehículos. Datos facilitados por la Jefatura Provincial de Carreteras.

PICADURAS DE AVISPAS

Las picaduras de avispas suelen curarse con remedios caseros. Debe de evitarse cualquier forma de cura que no sea la de acudir a un centro hospitalario o de urgencia, donde dirán lo más conveniente aplicando el remedio oportuno.

DESPUES DE CONSEGUIDO EL BRONCEADO

Una vez conseguido el color deseado por la influencia del sol, éste puede conservarse mucho tiempo, aplicando unas cremas especiales que eviten una mayor coloración. Y sobre todo, evitar estar expuesto al sol. Incluso a la sombra cuando la influencia del sol está cerca de esta som-

GASTRONOMIA VERANIEGA

Juan, nuestro cocinero, le aconseja el siguiente menú:

- 1.—Melón con jamón. 1.—Huevos fritos con bacón. 3.—Solomillo de ternera.

Postre: fruta del tiempo.

Y le aconseja: Esta comida es un poco fuerte. Hay que comerla con tranquilidad.

3000 Kms. SIN GASOLINA. Y YA.

La Red de Concesionarios de Leyland Authi.



Para todo Mini, Victoria y Austin de Luxe. Ahora hasta el 31 de Agosto de 1975.

Su coche en el acto y sin el 17% de las dos últimas subidas de precio.

COMPAÑIA NEDHAM

ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 5 PESETAS; MINIMO, 10 PALABRAS - TELEFONO 220060, DE 8 A 14 Y DE 16 A 19 HORAS

VARIOS

- (2345) DETECTIVES CIP. Investigaciones. Vigilancia. Delitos Privados. Licencia Gubernativa 2. Apartado 239. Teléfono 22 23 92. Castellón.
- (4281) AUTO-ESCUELA Record. Toda clase carnets. Alquiler coches. Benasal, 3.
- (5315) FILATELIA CASTAÑO. Sellos para colecciones EUROPA. Material Filatélico y Numismático. Cervantes, 5.
- (6437) ROTULACION PINTURA de vehículos y varios trabajos rápidos. Tel. 22 38 02.

VENTAS

- (7) MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad para coser y bordar. Precios fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito: José Antonio, 7 Castellón.
- (8813) AGENCIA ROMEA. Compra-venta-alquileres. Pisos, Fincas. Enmedio, 23. Teléfono 21 73 84.

- (4823) AUTO GARAGE. Automóviles revisados por talleres propios. Facilidades de pago. Maestro Vives, 10. Teléfono 22 13 82.
- (5760) GRUPO EUROPA II - Fernando el Católico - final Maestro Ripollés. Venta logajes y viviendas subvencionados, 3-4 habitaciones. Información obra. Horario, 11 a 1 y 5 a 7 (CS-VS-8/73).
- (6248) SE VENDE villa en Benicàsim. Tel. 214620 de 10 a 12.
- (6403) LLAVES MANO en Oropesa del Mar. Venta tres villas a estrenar a 100 metros playa de 120 metros, desde 300.000 pesetas entrada, resto 5 años facilidades. Razón: CITOSA. Mayor, 46. Tel. 22 32 00 ó 31 01 95. Oropesa.
- (6431) SE VENDE piso Avda. Buena Vista. Grao. Chafán 6.º piso 4 dormitorios. Teléfono 21 47 96.
- (6454) SE VENDE primer piso. Razón: Martín Alonso, 3-1.º, puerta 3.ª
- (6496) SE VENDE solar, buen sitio carretera-Barcelona. Teléfono 30 06 76. Benicàsim.

- (6487) VENDE MAGNIFICO solar 7.800 metros cuadrados. Zona Industrial. Avda. Hermanos Bou. Km. 2. Informa: Agencia Tirado. Teléfono 21 70 19.
- (6488) AGENCIA INMOBILIARIA Tirado. Compraventa fincas, solares, pisos y alquileres. San Félix, 13. Teléfono 21 10 19.
- (6489) OCASION. VENDE parcela playa Benicàsim. Zona urbanizada. 450.000 pesetas. Informa: Agencia Inmobiliaria Tirado. San Félix, 13. Teléfono 21 10 19.
- (6503) VENDE PISO en avenida Valencia. Razón: Avda. Valencia, 65-7.º, puerta 39. Teléfono 21 55 57.
- (6506) SE VENDE apartamento amueblado, 2 habitaciones, salón, baño y amplia terraza en Las Villas de Benicàsim. Apartamentos Capri, número 53 (camino Guerreró), cerca del Torreón. Precio: 575.000 pesetas, verlo a partir de las 7 de la tarde.
- (6507) SE VENDE casa en puerto Burrina. 350.000 pesetas. Facilidades pago. Razón: Víctor Pradera, 23. Burrina.

AUTOMOVILES

- (6588) LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mirjares, 28.
- (6331) COMPRAMOS: AUTOMOVILES todas marcas de particulares. Interesados, dirigirse a Comercial Gilgra, S. L. VENDEMOS: 1.º Avda de 3.500 Kg. carga para carnet 2.º con tarjeta nacional, a persona de confianza. 2.º Seat 132-1.800 en perfecto estado. 3.º Toda clase de automóviles, R-12, R-6, Simca 1.200, Seat 1.430, Seat 124, 4-L, etc. Interesados, dirigirse a Comercial Gilgra S. L. Ronda Mirjares, 92-94. Castellón. Teléfonos 21 04 77 y 21 09 38.
- (6434) TALLERES ESCUDER: Seat 124, 1.430, 1.500 bifaro; 850 normal, especial y 4 puertas; 850 coupé; R-10, 4-L, Simca 100 GL, Citroën Berlina y furgoneta. Vehículos perfectamente revisados. Facilidades pago. Exposición: Pl. Padre Jofre, 18. Teléfono 21 44 17.
- (6472) VENDE O CAMBIO por otro vehículo moto HARLEY-DAVINSON del año 75 con 2.000 kilómetros, y ven de o cambio Seat 124 Sport con matrícula moderna con muchas extras. Interesados, llamar al 22 70 70.
- (6479) PARTICULAR VENDE Renault Careville 2 capotas. Económico. Sr. Rodríguez. Tel. 21 47 19, sólo mañanas.

ORTOPEDIAS

- (5906) CHANCLOS, ALQUILER sillitas inválidos, prendas adecuadas; MEDIAS, calcas, Ortopedia DEAO. Pl. Aulas, 7. Tel. 22-14-07.

TRASPASOS

- (6441) TRASPASO local confesión, con o sin género. Céntrico. Mcha, Enmedio 35

HUESPEDES

- (6240) PARTICULAR desea huéspedes. Av. Casaldúch, 42-1.º-2.º. Tel. 222418.

COMPRAS

- (5990) MONEDAS DE oro y plata compro. Enmedio, 140, tienda de sellos y monedas. Teléfono 22 51 76.
- (6034) SE COMPRAN libros usados. Librería Lance. Trinidad, 80. Tel. 210974.

ENSEÑANZA

- (6457) ESCUELA FORMACION Profesional Administrativa y Comercial Izquierdo. A partir 20 agosto, abierta matrícula. Cursos: Primer grado (título auxiliar administrativo). Segundo grado (título técnico especialista). Para ampliar información, pasar por la Secretaría de dicho centro o llamar al teléfono 21 05 96.

MOTOCICLETAS

- (6319) MOTO COMPETICION. Exclusiva de D. K. W., la primera del mundo con motor rotativo, arranque eléctrico y 6 velocidades. Jawa y CZ las más económicas del mercado. Uscras, 21. Teléfono 21 03 47. Castellón.

ALMACEN FRIGORIFICO DEDICADO A LA VENTA DE CANALES DE: LANAR, VACUNO, CERDO, EMBUTIDOS Y QUESOS PRECISA REPRESENTANTES

- SE EXIGE:
- * Absoluta dedicación.
 - * Servicio Militar cumplido.
 - * Vehículo propio.
 - * Experiencia en ventas.
- SE OFRECE:
- * Sueldo fijo.
 - * Seguridad Social.
 - * Comisiones e incentivos.
- INTERESADOS. - Mandar foto y «currículum vitae», a la referencia REPRESENTANTES, del Apartado 242 de Castellón. Absoluta reserva a colocados. (Ref. Of. Col., CS/5.788.)

LE CONVIENE SER SUScriptor DE Mediterráneo

y lo recibirá cómodamente en su domicilio

Rellene este boletín y remítalo a:
AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

NOMBRE
 APELLIDOS
 DOMICILIO
 POBLACION PROV.

FORMA DE PAGO (*)

CAPITAL

RECIBO A DOMICILIO

PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO

CHEQUE ADJUNTO

PRECIO DE LA SUSCRIPCION (*)

CAPITAL

MENSUALMENTE 216 PTAS.

PROVINCIA

TRIMESTRALMENTE 648

SEMESTRALMENTE 1.296

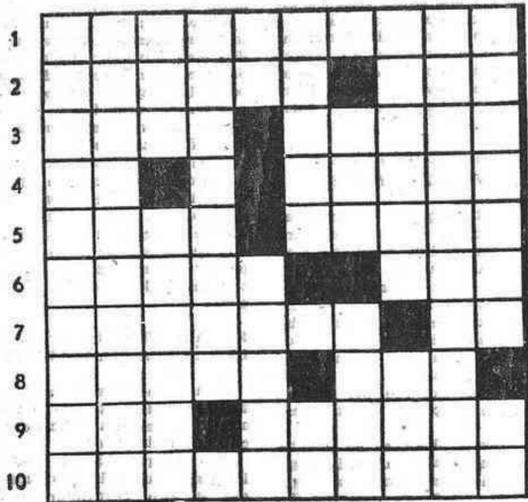
ANUALMENTE 2.592

Firma

(*) Señale lo que más le interesa.

CRUCIGRAMA

A B C D E F G H I J



HORIZONTALES. - 1: Tratamiento que se daba a las princesas hijas de reyes. - 2: Reverencia con sumo respeto. Dávila, presente. - 3: En Asturias, lombriz. Sobrenombre, mote. - 4: Al revés, nota musical. Consonante. Grabador francés, discípulo de Polilly (1657-1725). - 5: Abundante, opulenta. Al revés, mida la cantidad de agua que lleva una corriente en una unidad de tiempo. - 6: Imagen venerada por los rusos. Al revés, preposición inseparable que denota negación. - 7: En plural, calcañar. Nombre de letra. - 8: En blasónica, coloca espalda con espalda. Periodo muy largo de tiempo. - 9: Impar. Declive lateral de un monte. - 10: Tejas asentadas, una sobre otra, de modo que sólo las cubran en parte.

VERTICALES. - A: Mujer natural de cierta ciudad del Asia antigua. - B: Fabricados, contruidos. - C: Lista o nómina de personal. Labrador que cultiva una heredad por arriendo y vive en ella. - D: Distribuyenos, repártenos. Número romano. - E: Símbolo químico del sodio. Al revés, individuo de uno de los pueblos bárbaros que invadieron España. - F: Fútil, inútil. Vocal. Al revés y repetido, familiar. - G: Consonante. Preposición propia. Cerda de algunos animales, especialmente del jabalí. - H: Figuras de falsas divindades. Labor o tejido de mallas. - I: Reducirá las cosas a sus justos límites. - J: Aniquile, reduzca a la nada. Campeón.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA DE AYER

HORIZONTALES. - 1: Bodonalara. - 2: Erogad. Les. - 3: None Erebo. - 4: El. N. Mongol. - 5: Mora. Alisa. - 6: Esoda. Rad. - 7: Rabadán. D. - 8: Itasa. Ase. - 9: Ter. Madera. - 10: Aparejador.

VERTICALES. - A: Benemérita. - B: Orofosatep. - C: Don. Robará. - D: Ogeñadac. R. - E: Na. Adame. - F: Adema. A. Aj. - G: L. Rol. Nada. - H: Elegir. Sed. - I: Rebosadero. - J: Asolado. Ar.

Cartelera de Espectáculos

AVENIDA. (Climatizado). - 7:30 y 10:30. «UNA MUJER DE CABARET». Eastmancolor. Carmen Sevilla y José María Rodero. Mayores 18 años.

CINE CONDAL 2. Próximo domingo, programa doble sensacional. Anthony Quinn en PÁNICO EN LA CALLE 1001. Y Conchita Velasco y José Luis López Vázquez en: EL VIKINGO. Únicamente Mayores de 18 años.

REX. (Refrigerado y climatizado). - 7:30 y 10:30. «Una semana de JESUCRISTO SUPERSTAR» en Technicolor. Ted Neeley y Carl Anderson. Mayores 18 años y de 14 acompañados.

RIALTO. (Climatizado). - Continúa 6:30 tarde, «LOS GI-GANTES DE ROMA». Eastmancolor, y «EL CAPITAN HORACIO HORNBLLOWER». Technicolor. Tolerado menores.

SABOYA. (Climatizado). - 7:30 y 10:30. «LA REVOLUCION MATRIMONIAL». Eastmancolor. Analía Gadé y José Luis López Vázquez. Mayores 18 años.

TERRAZA O CINE CONDAL. (Villarreal). - Hoy 10 noche. Formidable programa doble: EL PODER DE LA SANGRE DE DRACULA y MATRIMONIO AL DESNUDO por Arturo Fernández, Mónica Randall y Conchita Velasco. A. mayores de 18 años.

PROGRAMA DE EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON
Cadena S.E.R.

7:45: Sintonía, apertura de la emisión.-7:47: Despierte con música.-8: Matinal cadena SER, por el Rvdo. padre Federico Sopeña. Los deportes e información de carácter general.-8:30: Las mañanitas, show de Pepe Fernández.-8:55: Los estrenos de la SER.-9: Cante flamenco.-9:30: Los estrenos de la SER.-9:45: Paco Ruiz, detective privado.-10: Diario musical SER.-11: Voces famosas.-11:55: Servicio meteorológico de Levante.-12: Mediódia cadena SER.-12:30: Nueva discoteca.-13: Contracciones de productos agrarios.-13:05: La hora del oyente.-13:15: Ayer y hoy.-13:35: Festival 75. Redifusión, Vicente Escuro.-14: Actualidad 14 horas.-14:30: Diario hablado de Radio Nacional de España.-14:55: Lectura de programas.-15: Canta para usted.-15:40: El tirón de la fortuna.-15:55: La canción de la semana.-16: Luccetta. Novela de Delia Fiallo (cap. 15).-16:45: Los estrenos de la SER.-17: La mansión de Jalna. Novela de Rafael Varón (cap. 452).-17:30: Tu amargo amor. Novela de Mazo de la Roche (cap. 93).-18: Medía tarde.-18:25: Los sueños de Singer.-18:30: Diálogos con María Angéles.-18:45: Pequeño musical.-19: La cara del diablo. Novela de Guillermo Sautier Casasaca (cap. 99).-19:30: Desfile de melodías.-20: Su música favorita.-20:30: Cantando en Español.-20:45: Actualidad regional.-21: Resumen informativo.-21:05: Música del mundo.-21:35: Ráfagas deportivas, por Manuel Monferrer.-22: Diario hablado de Radio Nacional de España.-22:30: La noche es joven.-23: Como el ave solitaria.-23:30: Música para esta hora.-24: Cierre.

RADIO POPULAR

EMISIONES EN O. M. Y F. M.
8 Bon día.- 9 Mañana Popular. Una sucesión de espacios que se prolonga hasta las trece horas y en los que está presente la noticia -servicio informativo de Radio Nacional a las 10 horas-, los discos recientes -"Popular 45" a las 10:30-, las variedades -"El show de los tres siete" a las 11-, los concursos y las grabaciones solicitadas por nuestros oyentes a través de sus comunicaciones postales y telefónicas, junto a otras audiciones como "La música distinta" a las 9:30 horas, "Flamenco" a las 11:40, "Canción folk" a las 11:55 y "Album de recuerdos" a las 12:55.-13:30 Calle Mayor. Información provincial.-14:30 Diario hablado de Radio Nacional.-15 Tarde Popular. Un amplio programa de cuatro horas y media de duración en el que se dan cita los concursos -"Acerte y gana" y servicio informativo de Radio Nacional a las 17 horas-, la música más actual -"Popular 45" a las 15:30-, y los discos seleccionados por nuestros oyentes a través de sus cartas.-20 Servicio informativo de Radio Nacional.-20:05 La zarzuela.-22 Diario hablado de Radio Nacional.-22:30 Buena noche, buena música.-24 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON

Cadena R.E.M.
MATINAL.-7:55: Sintonía y apertura.-8: Diario hablado de «España a las ocho».-8:40: Epicentro: Primera edición.-8:45: Usted programa.-9:30: Agenda femenina.-9:35: Antena deportiva.-9:40: Continuación de la audición: Usted programa.-9:50: Los minutos del arroz Marqués.-10: Viva la música. Primera parte.-10:30: Discorama.-11: Disco-show.-11:30: La voz cantante.-11:50: Las canciones de Benidorm.

MEDIODIA.-12: El Angelus.-12:02: Radio noticia Gilgra.-12:04: Musical Castalia.-13: Sabot español.-13:25: Antena deportiva.-13:30: Ibérica Expres. Un programa realizado por Luis del Olmo.
SOBREMESA.-14: Epicentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con

NOVIOS
LISTAS DE BODAS MUY COMPLETAS en Ferreteria TRAVER
Colón, 49. Tel. 21 30 47 CASTELLON

programas: LIVA

PRIMER PROGRAMA Canal VHF

13:45 Carta de ajuste. «Rocio Jurado».

14:00 Programa regional simultáneo. Apertura y presentación.

14:31 Aquí, ahora. Programa informativo.

15:00 Telediario. Primera edición.

15:30 Dibujos animados.

15:50 Ivanhoe. «El rapto de los niños».

16:15 El Oriente con Atanboroug. «Constructores de barro en Borneo».

16:45 Despedida y cierre.

19:45 Carta de ajuste. «Frank Sinatra».

20:00 Apertura y presentación.

20:01 Para los pequeños.

20:05 El taller de los inventos.

20:30 Los Walters. «El cervatillo».

21:30 Telediario. Segunda edición.

22:00 Un tal La Rocca. 1961.

23:55 Últimas noticias.

24:00 Reflexión. Espacio religioso.

00:05 Despedida y cierre.

SEGUNDO PROGRAMA Canal UHF

20:00 Carta de ajuste. «Folklore Asturias» y avances.

20:30 Presentación y avances.

20:31 Planeta vivo. «El Rin».

21:30 Musical pop. «Ike & Tina Turner, Michael Stanley, María Muldaur y Rick Nelson».

22:00 Noticias en el segundo programa. Información nacional e internacional.

22:30 Recital. «The London Gabrieli Brass».

23:00 Temas 75.

24:00 Ultima imagen.

NUEVO COMERCIO DE VENTA AL PUBLICO

BAZAR, TEXTIL, MUEBLES, DEPORTES, ETC. PRECISA ENCARGADO DE ESTABLECIMIENTO PARA LA CIUDAD DE VINAROS

SE EXIGE:

- Experiencias venta al público.
- Con conocimiento en una o en varias de las Secciones.
- Residencia en la ciudad de Vinaroz.
- Vehículo propio.
- Edad de 25 a 40 años.
- Incorporación inmediata.

SE OFRECE:

- Se ofrece puesto estable.
- Posibilidad de promoción.
- Condiciones económicas a convenir.

Concertar entrevista llamando al Tno. 45-06-56 de Vinaroz, preguntando Sr. Ibañez. - (Of. Col. 5.780).

VACACIONES - VACACIONES - VACACIONES - VACACIONES - VACACIONES

Comienzan las fiestas en las Cuevas de Vinromá

Con el tradicional disparo de cohetes, a la una de la tarde, comenzarán hoy las fiestas patronales en honor de Nuestra Señora de la Asunción y San Roque, en las Cuevas de Vinromá.

Los actos proseguirán con la concesión de premios, por parte del Ayuntamiento, a las calles y a las casas mejor adornadas, luego de lo cual se realizará un desfile de carrozas, que será abierto por una banda de cornetas y tambores y un grupo de majorettes.

Las celebraciones proseguirán mañana con una despertá, a cargo de la banda de música local, una misa, en honor de la Patrona, Nuestra Señora de la Asunción, una procesión de la virgen por las calles de la Villa y un festival dedicado a los niños, presidido por la reina infantil de las fiestas, Mónica Oriol, y sus damas de honor.

Los actos del día serán cerrados, luego de la celebración de un espectáculo musical-vocal, por una verbena.

La lucha contra los mosquitos se acentúa en el mundo

La baja toxicidad de los nuevos insecticidas permite realizar campañas de erradicación cada vez más completas.

NUEVA YORK (Por D. Selhorn).— La lucha contra los mosquitos se está acentuando en todos los países del mundo. La baja toxicidad de los nuevos insecticidas está dando lugar a campañas de erradicación cada vez más completas, para acabar con estos malos seres transmisores de peligrosas enfermedades y capaces, en el mejor de los casos, de amargarle a uno las vacaciones.

La demanda, como consecuencia de estas campañas, se está acentuando de manera tan acusada, que los fabricantes de insecticidas se están viendo obligados a ampliar sus instalaciones para aumentar la producción. La planta de Cyanamid en Warners (Nueva Jersey), por ejemplo, invertirá 10 millones de dólares para incrementar la producción de Malathion y poder abastecer debidamente el mercado tanto de los Estados Unidos como de otros países del mundo.

Este insecticida, que ha venido a sustituir con ventaja al DDT, se emplea no sólo para combatir las plagas de mosquitos, sino también para proteger las cosechas de algodón, arroz, café, habas, patatas, caña de azúcar, maíz y toda clase de productos hortícolas.

AQUI, PALMA DE MALLORCA

El Certamen Internacional de Guitarra "FRANCISCO TARREGA", un verdadero mundo de ilusiones VUELVE GABRIEL ESTARELLAS

El Certamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega» constituye todo un mundo de ilusiones... Ilusiones que se reparan con generosidad, siempre matizadas por otros sentimientos, según sean los que las sustentan.

Ilusión grande es para don José Luis Tárrega, esforzado alcalde de Benicàsim... Enorme y gratísima ilusión, sentida ya y compartida anteriormente desde su sitio de primer teniente de alcalde, antes de que pasara a ocupar el sitio que ostenta ahora. Ilusión amalgamada con una serie de afanes y sinsabores que jamás desbordan su dinamismo, su gran capacidad para hacerse cargo de las dificultades rápidamente y en toda su extensión y para resolverlas cumplidamente, con tesón y voluntad, porque él es la verdadera «alma» del certamen; el motor y la guía segura... siempre de común acuerdo con Leopoldo Querol, que ama el certamen como cosa propia.

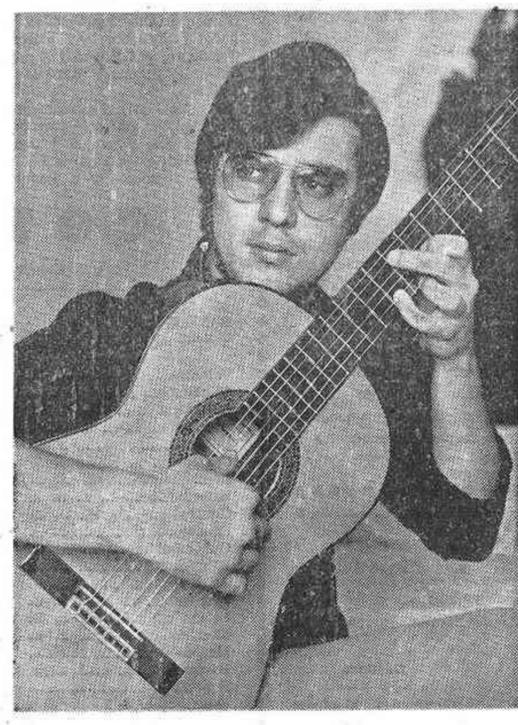
Es posible que cada año, mientras dura la gestación del certamen y, sobre todo, en los complejos momentos del parto, se complique algún tanto las cosas... Pero la fe, el entusiasmo y el noble afán de servicio hacia la villa que le vio nacer, lo pueden todo. Porque la villa de Benicàsim se juega cada año su prestigio ante el mundo internacional de la guitarra. Y esto presta unos ánimos capaces de vencer todos los obstáculos y produce, además, como consecuencia, no sólo la satisfacción del deber cumplido, sino la de haber aportado, también, nuevos y valiosos materiales que van levantando y asistiendo aquel prestigio.

EL MARAVILLOSO EJEMPLO DE BENICÀSIM Ilusión multitudinaria es la que siente la villa de Benicàsim hacia «su» certamen. Sus moradores viven el espíritu de la gran confrontación con conocimiento de causa en su aspecto eminentemente artístico.

Nosotros podemos atestiguar este aserto, ya que hemos asistido a las cinco últimas sesiones del certamen, lo que nos permite atestiguar el grado de agudeza crítica que poseen los auditores de la villa de Benicàsim, cuyos aplausos siempre se producen con la intensidad y duración precisas, como fiel reflejo de los méritos de cada uno de los concursantes.

LOS JOVENES CONCURSANTES La ilusión que sienten los concursantes está plenamente favorecida por la esperanza. Es natural y lógico, aunque, como es de suponer, en el ánimo de muchos de ellos está presente la idea de que ganar el primer premio no es, precisamente, «llegar y besar el santo», como vulgarmente se dice.

VILLA APARTAMENTO En 1.ª línea playas de Benicàsim. Conjunto arquitectónico singular «Santa Agueda». Dos, tres y cuatro dormitorios. Precio de 1.100.000.— a 2.500.000.— pesetas. Facilidades de pago. Directamente del Promotor. Tel. 93-212 87 90. Barcelona.



perfeccionamiento, desde luego, aunque con el ánimo de «vencer a los demás», sea como sea... Es el evencerse a sí mismos, cada día un poco, lo que vale en la formación para que se mantenga exenta de los «odios cordiales» que tanto se prodigan entre los artistas.

NUESTRA ILUSION También la ilusión vive, emocionada, en el espíritu y en el alma de este cronista, ligado, desde siempre a la música y a la juventud. Para nosotros, el certamen constituye cada año una verdadera necesidad porque se sale por completo de todas las actividades musicales que, en gran número, se suceden en Mallorca, anualmente, y a las que, necesariamente, debemos asistir, ya que tenemos a nuestro cargo la crítica musical en el periódico «Baleares», desde hace más de treinta años.

Al propio tiempo, el contacto con los jóvenes guitarristas, tratando de descubrir los indudables valores que poseen; el constatar la gran capacidad que tienen, en general, para vencer la profunda impresión que les embarga al empezar sus actuaciones, sobreponiéndose y reaccionando, casi siempre, positivamente; los momentos de meditación que nos produce, pensar que la juventud —¡la tan cacareada y discutida juventud!— también es capaz de dedicar noblemente sus afanes al estudio concienzudo y reserono, puestos sus generosos ánimos en la noble meta del triunfo en el certamen, que tantas puertas les puede abrir después hacia unas posibilidades que merecen, con todos los honores... Para nosotros, en este aspecto, el certamen es algo que nos reconforta y edifica de modo superabundante. Y nuestra ilusión se hace participe de la que anima, noblemente, a cada uno de los concursantes hasta el punto de que, en aquellos momentos, quisieramos poseer la capacidad de un verdadero y nuevo Mecenaz para que todos pudieran llevarse el premio que merecen por su dedicación al noble arte de la música...

VUELVE GABRIEL ESTARELLAS Como va debe ser, seguramente, del dominio público, este año vuelve a participar en el certamen un concursante mallorquín. Se trata de Gabriel Estarellas. Al conocer la noticia, hemos querido pulsar sus ánimos. Lo encontramos —como siempre— estudiando. Y nos atiende con su proverbial seriedad. —¿Es cierto que este año vuelve a Benicàsim? —preguntamos con cierto recelo. —Es... perfectamente cierto. Aquí estoy estudiando con fe y entusiasmo las obras obligadas. —¿Has tenido que preparartelas para el certamen o ya las llevabas incorporadas a tu repertorio? —Precisamente las tres obras de Moreno Torroba, «Los Mayos», «Albada» y «Panorama», fueron las que elegí para concursar en el premio «Viotti», de Italia, que gané a los diecisiete años. —Esto significa que las conoces profundamente... —Esto significa también —respondió rápido— que nunca las obras se conocen demasiado, si no se mantienen y perfeccionan constantemente. —Y... ¿cómo están tus ánimos en este momento? —Si su pregunta tiene alguna relación con lo que aconteció el año pasado, creo interesante que sepa que, por mí, como si nada hubiera sucedido. Vuelvo a Benicàsim con toda la ilusión

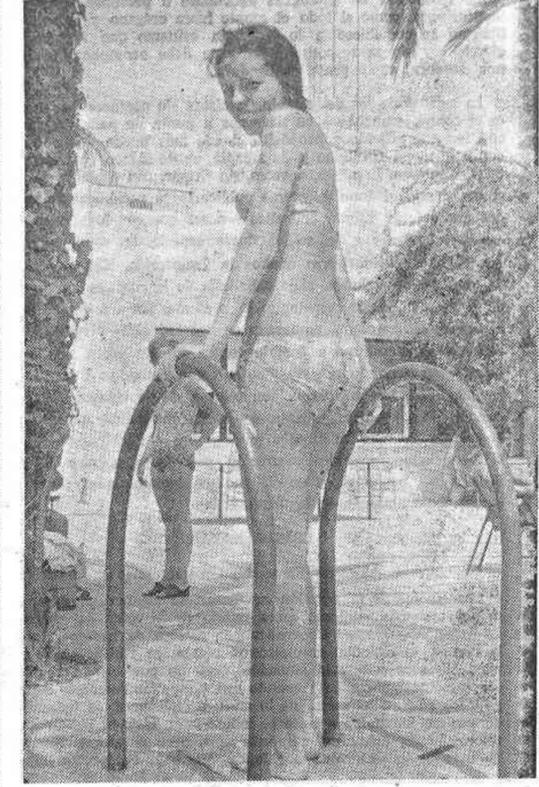
que pongo en la música, en general y en todas mis públicas actuaciones. Hay firmeza y convicción en el gesto. Y nobleza en la mirada... Y, en seguida, abraza fuertemente su guitarra, que no había abandonado durante la breve entrevista, para mostrarnos, prácticamente, toda la belleza que ha descubierto en las obras. Las deletrea, nota a nota, pasaje por pasaje, recorriéndolas minuciosamente y exhaustivamente una y otra vez. No se muestra rebelde su guitarra... Abandonamos su estudio donde se pasa las mejores horas del día y parte de la noche, cuando sus frecuentes jiras no reclaman su presencia en otros lugares.

NOVEDADES EN LAS BASES Hemos estudiado las bases que este año, con afán renovador de perfección, aparecen con algunas novedades, entre las cuales las más destacadas son: el importante aumento que han experimentado los premios; su indivisibilidad y lo que disponen en torno al premio ofrecido al mejor intérprete de la obra de Tárrega, que deberá otorgarse de modo independiente y, no, como si fuera un cuarto premio. Lo cual significa que al concederle no deberá tenerse en cuenta si el designado figura ya como galardonado con uno de los otros tres premios.

EL JURADO Vuelve a presidir el jurado, en esta ocasión, el eminente pianista Leopoldo Querol, al que tanto debe el certamen. Le acompañan Federico Moreno Torroba, José Muñoz Molleda, Ernesto Halffter, Juan Pich Santasusana, Rafael Balaguer y Manuel Cubedo. Con ellos estará —y esto es también una novedad— un delegado personal del alcalde, que actuará con voz, pero sin voto, en calidad de secretario.

Todo está ya a punto para que el Certamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega», siga su marcha ascendente para honra de Benicàsim y de España entera... PEDRO DEYA

Saliendo de la piscina



Más de cien llamadas telefónicas han interrumpido nuestro cotidiano trabajo, pidiendo —quizá a gritos—, que reanudáramos la publicación de las Guías. Un pequeño problema de tipo técnico-fotográfico lo impidió. Nos reintegramos hoy con esta guapa —causante del problema—. Ocurrió que Wamba Jr., la vio salir de la piscina, que eran, son en realidad, tales los encantos de la chica, que la máquina fotográfica y no quiso ya más fotografiar a nadie. El floreado del dos piezas es asombroso, como también asombrosa es esta hija de Eva. Tostada a nuestro sol, ya casi a punto de acabar las vacaciones, se dispone a aprovechar bien estos últimos días. Pues nada, ¡que aprovechen!

PARA IMPORTANTE EMPRESA DE EXPORTACION SE NECESITA Adjunto al Departamento Comercial Deberá poseer cultura a nivel de Bachiller Superior o similar, dominar los idiomas FRANCÉS E INGLÉS y estar dispuesto a viajar frecuentemente por el extranjero. Quedará integrado en plantilla una vez superado el periodo de prueba. La retribución será a convenir según aptitudes. Los interesados pueden dirigirse por escrito acompañado de historial personal y profesional a: ORGA — Organización Generales Asociados, S. L. Mayor, 44-1.º CASTELLÓN, que asesorará en la selección (Ref. Oficina Colocación, CS-5.743).

La dilatada historia del "BIKINI"

Desde la época neolítica conoció la humanidad esta prenda femenina



Los diseñadores de la moda femenina, los diseñadores internacionales, han decidido que para el verano que viene, las mujeres del mundo volverán a incrementarse en algo la tela de sus «bikinis». Parece ser que unos centímetros más de tela dejan un margen mucho más amplio a la imaginación y la fantasía, se asegura, puede correr mucho más allá que unos centímetros de mayor desnudo. No es posible asegurar si las decisiones de los a los confeccionistas conseguirán o no la desaparición de esos «tangas» que durante este estilo se han encogido hasta límites inimaginables. De todas formas el ir y venir de las modas y gustos del vestir seguirán su vaivén más allá de decisiones preestablecidas.

De que nada hay nuevo sobre la tierra no es tampoco una excepción la moda femenina. Ni siquiera en los bikinis, que no son ni mucho menos, como alguien pudiera creer, una diabólica aportación de los tiempos nuevos.

El bikini nació al mismo tiempo que la historia de la humanidad. Lo ha demostrado, no hace mucho tiempo, el profesor James Mellaat al iniciar, en 1960 sus excavaciones en la meseta turca de Hacilar que terminaron con el descubrimiento de un poblado neolítico de seis mil años antes de Jesucristo.

Lo que Mellaat descubrió en aquella región de Anatolia fue una fuente riquísima de material arqueológico. Pero, sobre todo, causó impresión la colección de diosas-madres, que en gran nú-

mero, aparecieron en diferentes niveles de las excavaciones. Eran divinidades relacionadas íntimamente con la agricultura como lo serían después Ceres o Demeter pero a diferencia de los gustos griegos o romanos, los hombres neolíticos de Hacilar, vistieron a sus diosas en la forma más breve posible. Son figuras fabricadas en arcilla que aparecen sentadas, de pie, de rodillas y hasta en cuclillas. Se presentan como jovencitas, como mujeres maduras, como madres amamentando a sus hijos. Pero lo más curioso es el comprobar

que entre algunas vestidas con túnicas y vestidos talares más o menos ajustados, la mayoría se ofrecieron al culto de los con-temporáneos cubiertas con pesquetísimos pantalones y sujetadores que no tapaban más que lo justísimo. Excepcionalmente alguna de estas figuras se cubrían con un mono bikini que pudo dejar en ridículo a los más osados diseñadores de estas prendas actuales. Antes que James Mellaat iniciara sus excavaciones, a historia del bikini no se creía más vieja de la época romana. Las

pinturas de Pompeya, repetidas por el mundo en versiones diferentes, hicieron populares hace mucho tiempo los bikinis de las patriotas y esclavas imperiales. Pero ahora no cabe duda que antes que ellas se vistieron con breves centímetros de tela millares miles de años más antiguas. Lo que falta por discutir y decidir es si el desnudarse o vestirse brevemente es símbolo de civilización o más bien de todo lo contrario. GERTRUDIS DE PABLO

DERBI 50 cc el mejor ciclomotor del mundo. In demontaje considerando su lucha con 22 marcas al Campeonato del Mundo. IBERM Sarratón 48 • Tel. 221479 • CASTELLÓN

CATALOGO DE OPINIONES

LA DIALECTICA DEL GARROTAZO

De «Arriba»

¿Qué es lo que está ocurriendo ahora para que la libertad de expresión, de la que todos somos tan celosos, se encasquille con tanta frecuencia en auténticas agresiones a personas, grupos e instituciones, como si todo el monte fuera orégano y como si la libertad se concibiese a lo loco, sin esfuerzo que requiere su ejercicio y sin la responsabilidad que debe acompañarla, como una sombra, entre gente civilizada?..

La actitud de los del cambio, fascistas «in pectore» (no importa el color), empeñados en llevarnos a punta de pala, arrasando con todo y pisando a propósito donde más pueda doler, a un paraíso mezcla de limbo y de arcadía, es de franco desafío a las buenas formas. Escriben, a veces sin firmar, con chulería de discoteca dando el tono a enteras publicaciones periódicas financiadas por quienes juegan con ellos —antes que con los demás— a ese entretenimiento de salón, nueva especie de «monopolys», a que se ha reducido para muchos la democracia. Han sustituido de plano y sin dolor la vieja caballería de las buenas letras, que decía lo que quería respetando lo presente, por un impune tira al blanco de barracón, amparado en los «se dice» y en los «parece ser», que utilizan a destajo contra quienes saben que —por buen gusto o por lo que sea— no se van a defender. Y no se dan cuenta, ellos, tan solidarios, tan celosos de la cláusula de conciencia, tan «panteras rosas» de la independencia profesional, que están cavando su propia servidumbre —mucho mayor que la de la «comprometida» generación precedente, emblematizada por la lealtad—, pagados por un cinismo manipulador que ni siquiera guarda la apariencia de un ideal.

CRISIS NAVAL

Nemesio Fernández Cuesta, escribe en «ABC»

Los efectos de la recesión económica se sienten ya duramente por nuestros astilleros como reflejo de la caída del mercado de fletes. Hay buques amarrados y la cartera de pedidos, pese a la inercia contractual con algunos países, se resiente cada vez más. No sorprende esta situación, pero no por «esperada» puede aceptarse resignadamente cuando son tantos los intereses en juego y los efectos del sector de la construcción naval se transmiten de manera inevitable a sectores industriales básicos. Nuestros astilleros hacen esfuerzos extraordinarios, pero la escasa demanda de exterior es absorbida por Japón, que baja sus precios lo que

haga falta para arrebatar cualquier pedido mientras que el posible interés de los armadores españoles no es suficiente para la decisión inversora, pese a las buenas condiciones que hoy pueden obtenerse. Hace falta, cuanto antes, trasladar la conciencia del problema a un nivel operativo de solución si no queremos que la actual tendencia se concrete en una paralización de graves consecuencias.

Es antipático ser ave de mal agüero, pero las fáciles y adversas previsiones se han reafirmado, por desgracia, y el pronóstico no permite el vaticinio rosado. La industria naviera —astilleros y armadores— precisa el aliento de una política definida concretada en un cuadro de estímulos que demuestren, más allá de las palabras, la existencia de una voluntad pública eficaz. El ciclo remontará, pero sería triste que las oportunidades del actual momento no fueran aprovechadas para soldar definitivamente ese importante eslabón roto de nuestro desarrollo económico, que es la insuficiente y frágil Marina mercante española.

AHORA EN PORTUGAL COMO ANTES EN ESPAÑA

De «Ya»

Nos duele lo de Portugal, y por razones profundas. Una vez más recordamos la experiencia de la Segunda República Española y el esfuerzo de la jerarquía y de un sector importante del catolicismo español para meter a nuestros católicos en la legalidad, arrancándoles a una bronca tradición de rebeldías y peligrosas vinculaciones entre política, violencia y religión; pero también recordamos que aquel esfuerzo lo frustró la incomprensión suicida de quienes más deberían haberlo ayudado. Todos perdimos con ello; los católicos también, por supuesto, empujados por las circunstancias hacia la tradición montañés y belicosa que habría hecho falta arrinconar. ¿Pero era históricamente posible otra cosa?

Los empujaron. No negamos sus grandes faltas, pero afirmamos (y no creemos que la historia nos deje en mal lugar) que, de la tragedia española, el gran culpable fue el sectarismo contrario. Y mucho tememos que algo por el estilo se pueda estar gestando en el país vecino, como consecuencia de que hay una clase de marxismo —el comunista— que es incompatible con la libertad y la democracia, y así lo proclama. Lo ha dicho en Portugal, Cunha. Acaba de repetirle Konstantin Zardov, en un artículo difundido por «Pravda»: el común camino de los partidos comunistas es la dictadura del proletariado, suprimiendo toda resistencia, si hace falta mediante la fuerza, y aunque esa resistencia tenga la «mayoría aritmética».

En un pueblo de Sevilla

EL ALCALDE AMENAZO CON METER EN LA CARCEL A UN CONCEJAL

«Cuando llegó el comandante de Puesto, el alcalde dijo: Siéntese usted, por si tengo que meter a alguien en la cárcel. Continué la sesión y el alcalde me interrumpió en dos de mis intervenciones. Anteriormente, un concejal, que es pariente del alcalde, me insultó y amenazó con cogerme del cuello.»

(Declaraciones del concejal, a «El Correo de Andalucía».)

SEVILLA, 13. (Cifra). — El alcalde de la localidad de El Ronquillo amenazó con meter en la cárcel a un concejal en el transcurso de un pleno del ayuntamiento de esa localidad, según informa el diario sevillano «El Correo de Andalucía».

Al hablar sobre el movido pleno, el diario sevillano comienza afirmando que uno de los protagonistas fue Francisco Javier Vázquez, concejal elegido por el tercio familiar en noviembre del 73. Obtuvo el 70 por ciento del total de votos.

En el pleno, el mencionado concejal, interpuso al alcalde sobre la aprobación del acta de la sesión anterior basándose en la presentación del presupuesto fuera de los plazos marcados y sobre una serie de gastos que consideraba excesivos.

«Cuando yo dije en el pleno del lunes —comenta el concejal a «El

Correo de Andalucía»— que me oponía a la aprobación del acta, la primera autoridad municipal me contestó que aquello había sido aprobado ya en la sesión anterior. También me opuse a que se aprobase un asunto referente a declarar de urgencia una obra complementaria a la traída de agua a El Ronquillo, porque esta obra se hizo hace dos años. El alcalde quería declarar de urgencia este asunto con el fin de que la Diputación Provincial asignara a dedo esta obra que en su día hizo el contrastita.»

El concejal solicitó que constara en acta todo cuanto había manifestado, a lo cual, el alcalde se negó añadiendo que para eso era el alcalde y que tendrían alcalde para rato, puesto que sería elegido por el pueblo. El concejal puso en duda este punto y el alcalde le amenazó con meterle en la cárcel. Inmediatamente, suspendió la sesión y llamó al comandante de Puesto de la Guardia Civil para que se personara en el ayuntamiento.

«Cuando llegó el comandante de Puesto, el alcalde dijo —sigue el concejal—: Siéntese usted por si tengo que meter a alguien en la cárcel. Continué la sesión, y el alcalde me interrumpió en dos de mis intervenciones, un concejal, que es pariente del alcalde, me insultó y amenazó con cogerme por el cuello.»

Por último, como otro ejemplo más de la tensión existente entre el alcalde y el, Gordo Vázquez comenta a «El Correo de Andalucía»: «Cuando a El Ronquillo le concedieron el segundo premio de embellecimiento de pueblos, manifestó al alcalde que no había invitado a ningún concejal la celebración del «Día de la provincia», que tuvo lugar en Puebla del Río. Me contestó que había invitado a todos los concejales menos a mí, porque yo había dicho al secretario local del Movimiento que no estábamos para juegos de artificio, ya que había en El Ronquillo muchas necesidades. Resultaba una contradicción conceder un premio de embellecimiento a un pueblo que tiene dos barrios sin alcantarillado ni agua corriente e faltan viviendas y hay mucho paro.»

CINE

CASTELLON

Refrigerado y climatizado

MANANA VIERNES

4'30, 7'30 tarde y 10'30 noche

ESTRENO

LAS TENTACIONES DE ENRIQUETA

EASTMANCOLOR

Su candorosa inocencia, no comprendía por qué los hombres preferían la noche para penetrar en su apartamento.

Mayores 18 años

DIBUJO TECNICO
Mesas, tecnigrafos, copias te planas. Mayor, 31.
Mecanografía Levantina

MERCADO DE DIVISAS

Los cambios registrados ayer en el mercado de divisas de Madrid, según comunica el Banco de España, fueron los siguientes:

Divisas convertibles	Cambios	
	Comprador	Vendedor
1 dólar USA	58'286	58'456
1 dólar canadiense	56'193	56'415
1 franco francés	13'239	13'293
1 libra esterlina	122'488	123'079
1 franco suizo	21'651	21'755
100 francos belgas	151'715	152'354
1 marco alemán	22'490	22'599
100 liras italianas	8'685	8'723
1 florin holandés	21'982	22'088
1 corona sueca	13'461	13'531
1 corona noruega	10'630	10'680
1 corona danesa	9'755	9'800
1 marco finlandés	15'354	15'440
100 chelines austriacos	313'798	321'487
100 escudos portugueses	218'381	220'671
100 yens japoneses	19'555	19'645

COMPANIA DE SEGUROS NACIONAL

PRECISA

INSPECTOR EJECUTIVO

PARA

Puesto de responsabilidad sobre las actividades comerciales

SE REQUIERE:

- * Libre de Servicio Militar.
- * Plena dedicación.
- * Iniciativa y dotes de organización.

SE OFRECE:

- * Desarrollo profesional dentro de un ambiente de crecimiento constante.
 - * Ingreso inmediato en plantilla.
- GARANTIZAMOS ABSOLUTA RESERVA A COLOCADOS. Y EN SU CASO, FORMACION A NUESTRO CARGO.**

INTERESADOS:

Escribir adjuntando «Currículum Vitae», al apartado 242 de Castellón. Referencia Inspector.

(Ref. Of. Colocación, CS-5.583.)

BOLSA - BOLSA - BOLSA - BOLSA

SIN VARIACIONES CON RESPECTO A LA JORNADA ANTERIOR

MADRID, 13 (Pyresa).— Termina la jornada bursátil con una sesión que no ha experimentado muchas variaciones respecto a la sesión de ayer, esta mañana se ha observado alguna animación por parte de los compradores, todo ello por grupos muy localizados como pueden ser el eléctrico, construcción y químico. Por el contrario, el papel donde más se ha dejado notar ha sido en bancos industriales y monopolios, este último cede 0'62 puntos perdiendo telefónica los dos enteros ayer ganados. El índice general avanza 0'05 puntos.

Las alzas más importantes son 3 H. Española y 1 Gas y Langreo. Al cierre la Bolsa se encontraba algo más animada y con algunas esperanzas para la sesión de mañana última de la semana.

REDUCIDO VOLUMEN DE NEGOCIO EN BARCELONA

BARCELONA, 13 (Cifra).— La Bolsa de Barcelona continúa dentro de estrechos límites en las oscilaciones de los cambios y con un volumen de negocio reducido. La sesión de hoy, que empezó con aparente buena disposición, se ha ido diluyendo en la apatía a medida que se sucedían los corros para acabar menos firme que días pasados. El cierre queda por tanto sin orientación definitiva y con relativo predominio vendedor.

En total se han contratado 110 cascas de acciones, de las que 25 suben, 30 bajan y 54 no experimentan variación.

El índice sube 0'07 y queda en 106,83.

SESION ABURRIDA EN BILBAO

BILBAO, 13 (Cifra).— La falta de negociación ha sido la característica que ha dominado la sesión intermedia, la cual ha sido reducida a la llegada de órdenes. Esto dio lugar al desarrollo de una sesión aburrida y a una demostración de que el mercado se encuentra falto de tendencia, por bastar un número no elevado de títulos para hacer variar el rumbo de la negociación.

Cabe añadir que los intereses son de escaso volumen, y que domina, en conjunto, los de signos positivos, aunque al final la Bolsa se mostraba tan indecisa como en un principio y sin perspectiva de cambio, salvándose ligeramente el sector de la electricidad, donde domina la posición de demanda.

Indice general 96, 85 + 0,04. Suben 24 bajan 16 y reptan 31.

COTIZACIONES

VALORES

BANCOS

	Precedente	ayer
Valencia	1.430	1.432
Atlántico	672	672
Andalucía	985	985
Banesto	632	632
Bilbao	785	789
Central	949	953
Comercial	720	720
Exterior	559	559
General	1.026	1.026
Gredos	712	712
Gulpuzucano	735	735
Herrero	1.360	1.360
Ibérico	632	635
Hispano	520	520
Latino	744	744
Madrid	703	703
Mercantil	965	965
Pastor	727	728
Popular	680	680
Rural	1.125	1.125
Santander	919	922
Valladolid	1.080	1.110
Vizcaya	658	658
Zaragoza	889	892
Bankinter	460	440 s/a
Bankisur	719	719
Bankunión	377	377
Pomento	622	622
Granada	418	418
Indubán	410	410
Industrial Cataluña	410	410
Industrial León	549	549
Noroeste	290	290
Occidental	431	440
Urquijo	580	585

ELECTRICAS

Peca Grande	129	129
Peca Pequeña	133	133'25
Penosa	118	118
Hidro-Cantábrico	142	142
Hidro-Cataluña	119	117
Hidroala	152	155
Iberduero	224	225'50
Reunidas Zaragoza	104	103
Sevillana	137'50	137'50
Unión Eléctrica	139	139
Unión Eléctrica	130'25	130'50
Unión Eléctrica	132	132

AGRICULTURA Y ALIMENTACION

El Águila	171	170
Azucarera	147	147
Ebro	710	710
Vieños	157	157

COMERCIO

C. I. C.	442	444
Financiera Banloque	2.698	2.698
Finanzauto	448	453
F. y Servicios	455	460
Galerías Preciados	412	414

CEMENTOS Y CRISTALERIA

Cementos Alba	282	282
Asland	268	270
Valenciana Cementos	370	365
Portland Valderribas	301	306
Cristalería	765	765

CONSTRUCTORAS

Ceisa	134	134
Dragados	682	685
Encinar	280	280
Vallehermoso	210	212

INMOB. Y URBAN.

Bami	227	227
Cevasa	190	190
Imm. Metro	248	248
I. Urbis	220	225
Vaceca	540	540
Immobanif	172	172
G. Velázquez	805	800
Zabaiburu	226	226

INVERSION MOBILIARIA

C. Mobiliaria	450	447
Eurocartera	125	125
Baninter	144	144
Olympia	95	95
Gral. de Inversiones	361	355
Carinbaio	192	189
Cartisa	313	313
Coivasa	277	275
Fibrosa	368	368
Fipensa	308	308

Insa	136	136
Invatisa	208	208
J. Bravó 2	95	95
G. A. Banloque	80	80
Inv. Herrero	440	440
Popularinas	528	539
Vamosa	131	131
Hispamesa	235	235
Cartemar	128	128
Univer	145	146
E. de Inversiones	179	177
Norvasa	280	280
Bansaliber	168	168
Real S. A.	188	188
Figranvisa	125	125
I. M. S. A.	1.237	1.237

MONOPOLIOS

Campsa	216	218
Tabacalera	371	375

NAVEGACION Y PESCA

Peba	200	200
Trasatlántica	148	148
Trasmediterránea	120	120

PAPELERAS

Sarrió	310	310
Papelera Española	239	239
Papeleras Reunidas	400	400
Torrás H.	425	425

QUIMICAS Y TEXTILES

Cros	167	167
Aragonesas	153	153
Explosivos	314'50	316
H. Nitro	238	238
Gal.	490	490
Petroliber	280	280
Ibys	610	611
Q. Canarias	178	178
I. Nitrogeno	120	120
E. Petróleos	317'50	319
Sníace	123	123
Celulosa Almeriense	122	118

SEGUROS

Fénix	545	545
-------	-----	-----

MINERAS

Duro Felguera	109	106
Penferrada	163	163

SIDEROMETALURGICAS

A. Hornos	151	150'50
Auxillar	80	80
Babkok	119	118
Echevarría	172	172
Olarra	600	600
E. del Zinc	217	217
Santa Bárbara	116	116
Macosa	104	104
Tubacex	327	326
N. Montaña	148	148
Otis	540	541
Seat	80	80
Tudor	487	487
Femsa	170	170
Fasa	130	132
Santa Ana	94	94
Motor Ibérica	224	225
Citroën	106	106

CONSTRUCCION NAVAL

Astilleros	71	71
U. N. Levante	115	115

TELEFONIA Y RADIO

Telefónica	231	229
Marconi	370	370

TRANSPORTES

Metro	130	130
-------	-----	-----

VARIOS

Multifondo, M. P. I.	105'3	105'74
Nuovofondo	750'77	750'77
Bentofondo	541'86	541'86
Plusfondo	83'50	83'50
Profondo	84'44	84'44

DERECHOS

Vallehermoso	47	47
Exp. Río Tinto	138	138
E. e Ind. Aragón	32'60	32'60
Bankinter	308	308

NACIONAL

EL PENDULO

Franco despacha con Arias Navarro en el Pazo. — Una ley contra el terrorismo se perfila con urgencia. — El kilowatio va a «engordar» de precio.

Por FERNANDO ONEGA

LOS vientos proceden del noroeste. La tendencia es calma, y un buen hombre del tiempo debería testificar que se mantiene el cielo sin nubarrones, que no se aprecia ningún riesgo de tormentas...

BAJABAN las aguas mansas, y el noroeste, pues, se dispone a recibir a sus invitados de agosto. Punto alto para el día 25. El espectáculo se denomina «Cantos y Danzas de Galicia».

CON todo, las atenciones populares están allí basadas en la operación anti-ETA. Preguntas que hay detrás, y te responden que eso todavía permanece en los secretos de la investigación...

A QUI en Madrid, vida mía, la vida sigue siendo prosaica, los silencios nos ensordecen, y el único barómetro próximo y doliente es el de los precios. Como si el señor capital se hubiese puesto de acuerdo...

Aumentan las entradas de capital extranjero en España

MADRID, 13. (Pyresa). — Las entradas de capital extranjero a largo plazo alcanzaron, durante los tres primeros meses del año, una suma de 1.219 millones de dólares...

Los pagos por dicho concepto superaron un total de 568 millones de dólares en el período enero-marzo pasado frente a los 524 de 1974.

LOCALIZACION DE DOS PISOS FRANCOS DE E.T.A. EN VIGO

En relación con el caso, han sido detenidas dos personas y se cree que la Policía sigue las pistas de otros supuestos implicados en estas actividades clandestinas.

VIGO, 13. (Pyresa). — Han sido localizados en Vigo dos pisos francos tras un intenso servicio llevado a cabo ayer por la policía.

Según informes recogidos por Pyresa los pisos estaban deshabitados, hallándose en su interior algunos explosivos, y propaganda subversiva que parece hacer referencia a posibles relaciones entre ETA y el también ilegal UPG (Unión del Pueblo Gallego).

Al parecer, cabe la posibilidad de que existan otros pisos francos en la zona céntrica de Vigo, concretamente en la Gran Vía.

Aunque no ha sido confirmado oficialmente, se cree que la policía sigue las pistas de otras personas supuestamente implicadas en las actividades clandestinas del grupo que se trata de desarticular.

“Todavía no está el abogado en muchos sitios en que debería estar” (Pedro Rius)

Las empresas españolas van dándose cuenta de la necesidad de una presencia cercana del abogado. Además, en un próximo futuro, aumentarán los conflictos entre el ciudadano y la administración...

MADRID, 13. (Pyresa). — Todavía no está el abogado en muchos sitios en que debería estar,

su presencia podría evitar errores e irregularidades, ha manifestado el decano del Colegio de Abogados de Madrid, Antonio Pedrol Rius, que recientemente ha asistido en Estambul (Turquía) al congreso de decanos y presidentes de consejos de abogados.

tal que lo había inspirado. «Presenté una propuesta conciliatoria, y tuve la satisfacción de ser aceptada, abriéndose así la posibilidad de continuación fructífera del congreso que se reunirá otra vez el año próximo en Viena.

Por otra parte, en un próximo futuro, que podríamos calificar ya de presente, aumentarán los conflictos entre el ciudadano y la administración, y por tanto, corresponde al abogado defender con toda independencia los derechos del ciudadano frente a la omnipotencia del Estado.

Por último, el señor Pedrol Rius, informa que del 1 al 5 de septiembre asistirá al congreso anual de la Unión Internacional de la Abogacía, que tendrá lugar en Madrid y cuyos temas más importantes serán, derecho de reserva de las fuentes informativas y el estatus del periodista, examinando los derechos y deberes de esta profesión.

Los gozos del río

Por MANUEL ALCANTARA

LOS que creen mucho en el progreso y hasta escriben esta palabra con mayúscula, para ser consecuentes consigo mismos deben lamentar haber nacido demasiado pronto.

Como se sabe, el progreso consiste en sustituir un inconveniente por otro y para que sea real el inconveniente nuevo debe ser menor que el antiguo. Parece que nosotros tampoco hacemos bien esto y nuestro progreso, que es indudable, estriba en librarnos de un inconveniente poniendo en su lugar otro idéntico.

En el Guadalquivir hay un letrero anunciando la prohibición de bañarse y advirtiendo peligro. De contraer enfermedades terribles o bien de morir de asco. El pobre «Guadalquivir de las estrellas», el gran río, «Gran rey de Andalucía», que dijo Góngora, es en muchas zonas de su hermoso itinerario un estercero ambulante.

«Habría alguna manera de salvar a nuestros ríos? No el progreso sino nuestra forma de entenderlo, los han puesto de tal modo que si Pedro de Lorenzo tuviera que repetir su inolvidable recorrido tendría que hacerlo con careta. De tal modo que si va a la orilla una señora casada, haciéndose pasar por mozoela, vuelve con el tifus.

EL AYUNTAMIENTO ALIMENTARA A LOS LEONES



TORTOSA (Tarragona). — Siete leones y su domador han sido abandonados en esta ciudad por el empresario del «Circo de París», al parecer porque el señor Amar, el domador, llevaba tres meses sin cobrar. Al no poder alimentar a los leones, está pendiente su venta al zoológico de Barcelona, o su sacrificio. (Foto Cifra Grafica)

Busque una nueva forma de evasión...

... DISFRUTE DEL ESQUI ACUATICO, LA PESCA, O SIMPLEMENTE, BRONCEARSE AL SOL EN ALTA MAR

SI UD. PUEDE DISPONER DE 2.623 PTAS. MENSUALES, PODRA SER PROPIETARIO DE UN SENSACIONAL CONJUNTO DE EMBARCACION Y MOTOR FUERA-BORDA A ESTRENAR.

NAUTICA AZAHAR EVINRUDE

GARANTIA DE CALIDAD

OFERTA VALIDA POR MUY POCOS DIAS

AVDA. CASALDÚCH, 3

CASTELLÓN

(JUNTO PLAZA PADRELL)

TORTOSA (TARRAGONA), 13 (Cifra). — Felizmente no han sido sacrificados los siete leones domesticados que fueron abandonados en esta ciudad por el «Circo de París» a pesar de haberse cumplido el plazo fijado en principios.

El Ayuntamiento de Tortosa se ha hecho cargo momentáneamente de los gastos de alimentación de dichos animales, así como del alojamiento del domador Amar, en espera de que se presente en esta ciudad el empresario del citado circo, que envió un telegrama desde Segovia asegurando hacerse cargo de todos los gastos.

Entretanto la policía vigila las jaulas donde se encuentran encerrados los peligrosos animales.

CONTAMINACION EN EL RIO MAGRO

Residuos industriales han contaminado el Río Magro, afectando a toda la comarca de Requena. Entre los peces se registra gran mortandad.

REQUENA (Valencia), 13. (Cifra). — Nuevamente, como en el año pasado en el que los agricultores sufrieron de dermatitis y las ovejas con las patas peladas, se está registrando una fuerte contaminación, por residuos industriales, en el río Magro, contaminación que afecta a toda la comarca, advirtiéndose incluso en el pantano de Forata.

Pero este verano, la contaminación está siendo aún mayor, considerándose que los vertidos superan, no sólo el margen legalmente tolerado, sino todas las posibilidades biológicas. Los peces están sufriendo una gran mortandad, tanto en el río como en el pantano, y en el campamento de la Organización Juvenil Española en Tabarla, tiene que suministrarse el agua por medio de cubas.

Se estima que la situación está creada por industrias que actúan sin depuradoras, o bien porque no existen o bien porque no funcionan.

La Hermandad de Labradores va a dirigirse en denuncia a la Comisaría de Aguas del Júcar, al tiempo que va a enviar escri-

tos de protesta a las autoridades competentes.

EL INDICE DE PELIGRO DE INCENDIO FORESTAL

HOY es alto



ICONA

EL TIEMPO

Actividad tormentosa

MADRID, 13 (Pyresa). — Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado tormentas en el interior de Galicia, Cantábrico Occidental, comarcas del Duero y Centro, cuenca del Ebro, sudeste de Cataluña y norte de Levante, totalizando 36 litros de precipitación Vitoria; 24 Daroca; 9 Soría; 7 Avilés, Bilbao y Zaragoza; 5 Tarragona; 1 Oviedo, Gijón y Reus, y cantidades inferiores Burgos, Valladolid, Avila, Navacerrada, Madrid, Pamplona, Huesca y Castellón. Hubo nieblas en el bajo Segura y cuenca del Guadalquivir y el cielo estuvo parcialmente nublado en la mayor parte de España.

Las temperaturas han sido más bajas. La máxima absoluta de las capitales de España la registró Badajoz, con 36 grados siguen Córdoba y Jaén con 34; Castellón, Guadalajara, Murcia, Sevilla, Granada y Almería con 33, y Madrid, Lérida, Gerona y Palma de Mallorca, con 32, como valores más altos. La mínima más baja la registró Vitoria con 8 grados.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana, sitúan una borrasca de origen térmico sobre la Península Ibérica, donde soplarán vientos variables.

Para mañana deben esperarse nieblas en Galicia y Cantábrico y nubes de evolución diurna en las dos mesetas, Ebro, Cataluña, Levante y comarcas altas del Segura y Andalucía, con núcleos tormentosos dispersos. En el resto de España continuará el tiempo poco nublado o despejado y las temperaturas seguirán descendiendo.

EXTRANJERO

LA IZQUIERDA FRANCESA Y PORTUGAL

Los tres partidos firmantes del "programa común" han dejado el estudio del "caso portugués" a los suplentes veraniegos. Los periódicos franceses no toman muy en serio la reunión. En "Le Figaro", en una caricatura, Mitterrand dice a un enfurecido Georges Marchais: "La dificultad reside en mostrar como fascistas a unas gentes que rechazan un régimen totalitario."

PARIS. (Crónica del corresponsal de MEDITERRANEO y de «Pyresa», Enrique LA-BORDE.)

Los "segundos" de aborto del partido socialista y del movimiento de radicales de izquierda, fueron recibidos esta mañana por los "segundos" de aborto del partido comunista en la imponente sede que algunos llaman de "Le Hilton" de este último. A la entrada, se les entregó un texto elaborado por el "Brain trust" del P.C.F., que servirá de elemento de reflexión y de discusión para definir una actitud común "contra la amenaza fascista en Portugal".

Mientras "L'Humanité" se refiere a la "viva emoción que ha suscitado en toda Europa" el furor anticomunista desatado en Portugal, los periódicos parisienses no toman muy en serio esa "mini-cumbre" de la izquierda francesa que pretende salir de su división y recuperar la unidad perdida sobre la base de un acuerdo "de acción conjunta" en una materia que, precisamente, ha sido la piedra de toque de una permanente ruptura. "Misión imposible", titula "L'Aurore" y en "Le Figaro", el dibujante Jacques Faizant, presenta a un Georges Marchais enfurecido frente a un François Mitterrand que, con toda inocencia, le dice: "La dificultad reside en mostrar como fascistas a unas gentes que rechazan un régimen totalitario."

SUPLENTES

Esta vez, los tres partidos firmantes del "programa común", han dejado la tarea de reflexión y de discusión del "caso portugués" a los suplentes veraniegos: Louis Mermaid y Jean Popere, por el P.S., Mireille Bertrand y Roland Leroy, por el P.C.F., y Pierre Braque y Guy Genes-

seus, por los radicales de izquierda. Como en la "cumbre" del diecinueve de junio, los "grandes" François Mitterrand, Georges Marchais y Robert Fabre, obtuvieron un magnífico desacuerdo en materia portuguesa y como desde entonces el desacuerdo no ha hecho más que ampliarse, se ha preferido dejar la iniciativa comunista en manos de "segundos". De todos modos, el primer secretario del P.S., ha enviado una carta en la que se define la actitud socialista en materia portuguesa.

Como un curioso contrapunto de esta reunión "unitaria", los órganos de información soviéticos no cesan de agregarle contradicciones a la ya contradictoria situación de los firmantes del "programa común". Así, después del famoso artículo de Constantin Zardof en "Pravda" del pasado día seis, en el que se condenaba "la política de la unidad a todo precio" de los partidos de izquierda del mundo occidental—artículo que "L'Humanité" ignora en su totalidad—he aquí que el órgano de los sindicatos soviéticos "Trud" dedica un artículo a la situación política en Francia en el que se afirma que "la unidad de acción de la izquierda francesa constituye uno de los factores esenciales de la vida política" y en este sentido se afirma: "Los ataques contra los comunistas y los demócratas portugueses, por parte de los medios reaccionarios franceses, no tienen otro fin que el desarticular la unidad de las fuerzas de izquierda".

JEAN DANIEL CONTRA "L'HUMANITE"

Todo esto, que en opinión del P.C.F., constituye "la libertad de expresión", resulta sugestivo a más no poder si se tiene en cuenta que Georges Marchais, en su conferencia de prensa del pasado viernes, comentó el artículo de "Pravda" con una frase de circunstancias: "La política

del partido comunista francés no se determina en Moscú, sino en París". Naturalmente, la agencia "Tass", devota de la libertad de información, eliminó esta frase de Marchais así como "olvidó" los ataques del secretario general del P.C., contra el presidente Giscard d'Estaing. Es más, en "L'Humanité" del pasado día once se publicó un violento artículo contra el director del "Nouvel Observateur", Jean Daniel, por "su desafortunada actitud anticomunista". Jean Daniel se acoge al derecho de réplica, derecho que el órgano del P.C.F., no reconoce. Conse-

El jefe del Gobierno danés, regresó irritado de Portugal

Su corta visita lusitana ha estado cuajada de incidentes a todos los niveles. Visiblemente irritado, Anker Jorgensen se negó a entrevistarse con Vasco Gonçalves y sólo accedió a hacerlo con Costa Gomes, a quien los nórdicos consideran menos malo. Jorgensen ha regresado a Copenhague "ciertamente conmovido".

ESTOCOLMO. (Del corresponsal de MEDITERRANEO y de «Pyresa», Modesto de la Iglesia.)

No podía ser peor el recibimiento dispensado en Portugal al jefe del Gobierno danés, Anker Jorgensen, quien hoy ha regresado a Copenhague tras su corta visita lusitana, cuajada de incidentes a todos los niveles. Aunque la prensa lisboeta ha intentado silenciar en la capital, en los medios políticos portugueses reina patente indignación que

sólo es comparable en intensidad a la que el propio Jorgensen se ha traído en la maleta y que ya empieza a extenderse en los medios socialdemócratas de los países escandinavos.

Ayer martes, Anker Jorgensen visitó los grandes astilleros Lisnave—en parte propiedad del Estado sueco tras haberse hecho cargo del mismo consorcio Eriksberg—siendo acompañado en la visita por uno de los líderes socialistas portugueses, Marcelo Curto. En la puerta de la factoría, un piquete comunista le impidió la entrada y hasta hubo un vehemente intercambio de epítetos cuando el piquete descubrió la presencia de Curto en la comitiva. Los obreros no querían visitas de "reaccionarios". Como quiera que la discusión se hizo excesivamente violenta, Anker Jorgensen fue invitado a pasar en calidad de jefe de Gobierno, pero no como presidente de un partido socialdemócrata y mucho menos en compañía de Curto, a lo que Jorgensen se negó. Visiblemente enfurecido, Jorgensen se negó también a entrevistarse con el primer ministro Vasco Gonçalves y sólo accedió a hacerlo con el presidente Costa Gomes, a quien los nórdicos no consideran tan malo. Paralelamente, una serie de pequeños incidentes tuvieron lugar a lo largo de la visita, mientras la radio y la televisión portuguesas no decían ni una palabra de la presencia de Jorgensen en Lisboa y tan sólo un periódico recogía una importante visita danesa: La del líder del minúsculo partido comunista de Dinamarca, Ib Noerlund, que ha aprovechado para poner a su primer ministro en la picota, acusándole de interferirse en la política interna portuguesa. Anker Jorgensen ha regresado a Copenhague "ciertamente conmovido", bien es verdad.

La visita de Jorgensen fue decidida en el curso del reciente conclave socialdemócrata de Haga, en Estocolmo,

Complot para desacreditar al "documento de los nueve" en Portugal

LISBOA. 13. (Pyresa). — «Se han lanzado rumores de que estaría preparándose un golpe de derecha en el cual participaríamos nosotros. No nos sorprende que el E. L. P. pueda tener contacto con fuerzas políticas portuguesas, admitiéndose la existencia de agentes dobles, ha dicho el capitán Vasco Lourenço, antiguo portavoz del Consejo de la Revolución, refiriéndose a un proyecto encaminado a desacreditar ante el país a los militares firmantes del "Documento de los Nueve".

«Pensamos—ha añadido Lourenço—que sería muy fácil para quien quiera provocar un pseu-

dogolpe reaccionario hacer declaraciones en España para comartar prometernos, después de haber fallado el golpe. Lourenço ha manifestado también que existe una grabación telefónica amañada, de uno de esos agentes dobles, en la que se hace referencia a sus relaciones con los firmantes del "Documento de los Nueve". Tenemos conocimiento de que están preparando atentados personales que podrán aparentemente ser atribuidos a fuerzas reaccionarias. Disponemos de las pruebas necesarias para poder hacer estas afirmaciones. Están bien guardadas y serán reveladas a su debido tiempo.

Establecimiento de relaciones Canadá - Alemania Oriental

LAS FRONTERAS ESTAN AHI

Desde el primer momento, los canadienses exigían de Berlín Oriental que dejara emigrar a todos los ciudadanos que desearan reunirse con sus familiares en Canadá, donde residen dos millones de personas de origen alemán. Otawa pedía garantías de ello. Ahora Canadá espera que, tras el acuerdo de Helsinki, Berlín Oriental adopte una línea más flexible en este aspecto. Y con esta esperanza, Otawa se ha adelantado ofreciendo a Alemania Oriental el reconocimiento diplomático.

BONN. (Crónica del corresponsal de MEDITERRANEO y de «Pyresa», César Santos.)

Después de varios años de tira y afloja, la República Democrática Alemana y Canadá se disponen a normalizar sus

relaciones. Sin la ayuda de la "cumbre de Helsinki" es fácil que Berlín Oriental hubiera tenido que seguir esperando la hora de poder abrir embajada en Ottawa. Pero el premier Trudeau, inflexible ante la inflexibilidad de la Alemania comunista, ha aprovechado la efemérides de la capital finlandesa para hacer a Erich Honecker el regalo del reconocimiento diplomático de su país.

El que Canadá sea el último país de la alianza occidental en reconocer la existencia de un segundo Estado alemán se ha debido a la negativa respuesta de Berlín Oriental a satisfacer una exigencia en la que Ottawa no estuvo hasta ahora dispuesta a hacer la mínima concesión.

Los canadienses exigieron desde el primer momento de Berlín Oriental que dejara emigrar a todos los ciudadanos que desearan reunirse con sus familiares en Canadá, donde residen unos dos millones de personas de origen alemán que constituyen, después de anglo-canadienses y franco-canadienses, el grupo étnico más fuerte. Ottawa no se conformaba al respecto con ambiguas promesas sino que pedía garantías. Contra esa piedra tropezaron todos los intentos de Berlín Oriental de llevar a buen puerto las negociaciones con Canadá. Si Trudeau ha dado el paso, no es porque la RDA haya hecho concesiones formales en ese sentido, el premier canadiense espera, sin embargo, que tras la firma del documento de Helsinki, Berlín adopte una línea más flexible en relación con dicho problema y al adelantarse ofreciendo el reconocimiento diplomático ha querido Ottawa, sin duda alguna, allanar el camino a las autoridades de la RDA y facilitar las cosas.

Hasta qué punto va a verse satisfechas las esperanzas de Trudeau es cuestión aparte. Lo mismo para Moscú que para Berlín Oriental—ninguno de los dos hicieron de ello un secreto— los pasajes del documento de Helsinki que aluden a una intensificación de los contactos humanos entre el Este y el Oeste, juegan un papel secundario. A la RDA no le quedará más remedio que corresponder a Ottawa con algunas concesiones, pero con toda seguridad que no en la medida en que Canadá espera o desea.

A los pocos días del "show paneuropeo" de Helsinki la República Federal ha recibido de sus compatriotas orientales la primera prueba de que las fronteras están ahí para ser respetadas. Dos alemanes occidentales han sido condenados en la RDA a nueve y 7 meses de cárcel simplemente por haber entrado distraídamente en territorio germano-oriental. Tal proceder está bien poco en consonancia con la declaración de principios de la conferencia paneuropea. Y los optimistas a orillas del Rin han recibido la noticia de la sentencia como una ducha de agua fría.

Otra de las razones por las que Trudeau retardó el reconocimiento de Berlín Oriental fue que se sintió acosado por el juego poco limpio de un editor germano-canadiense, asalarado de la República Democrática Alemana en Canadá. Este aseguró en 1973 disponer de más de dos millones de firmas de ciudadanos que desearan el establecimiento incondicional de relaciones diplomáticas con Berlín Oriental. Una investigación a fondo demostró que el activo editor no había conseguido reunir más que un centenar de firmas, lo que hizo que incluso la RDA se sintiera molesta y se distanciara de las artimañas de su propagandista. Que a la corte o a la larga, sino embargo, Canadá no podía sino acabar acomodándose al compás occidental en lo que a las relaciones con la RDA se refiere, era de esperar.

Formación de Gobierno en Cabinda

Recientemente un grupo de liberación declaró independiente este territorio respecto a Angola.

KINSHASA, 13 (Efe).—Cabinda, enclave rico en petróleo, al norte de Angola, ha anunciado la formación de su gobierno independiente, encabezado por el que fue secretario general del Frente Nacional. Para la Liberación de Angola, Francisco Xavier Lubota, y compuesto por doce miembros.

El Frente Nacional (FNLA) tiene su cuartel general en Zaire, desde el que su principal dirigente Holden Roberto, dirige la lucha contra uno de sus grupos rivales, el Movimiento Popular para la Liberación de Angola, cuyas fuerzas controlan Luanda.

Un grupo local de liberación de Cabinda, establecido en la frontera con Zaire, declaró recientemente la independencia de este enclave respecto a Angola.

MOSCU ATACA EL LIDERAZGO DE PEKIN EN ASIA

"Literaturnia Gazeta", de Moscú, sostiene que Pekín está indignado por "las conquistas" de la conferencia de Helsinki. "Las tres cuartas partes de las fuerzas soviéticas están diseminadas a lo largo de las fronteras con Europa", había advertido el viceministro chino de Asuntos Exteriores. Y la revista soviética dice que Pekín, con ello, trata de disimular su despecho. En realidad, de lo que trata Moscú es de atacar el liderazgo de China en Asia, insinuando a los pueblos asiáticos la posibilidad de un acuerdo con la URSS, similar al de Helsinki.

ROMA, 9. (Del corresponsal de MEDITERRANEO y de Pyresa, Alejandro Pistolesi.)

La prensa soviética vuelve a atacar a fondo el liderazgo de Pekín en Asia, con un durísimo artículo que aparece en el último número de "Literaturnia Gazeta" y que es objeto hoy de amplios comentarios en los ambientes políticos romanos, ya que coincide con una nueva advertencia de las autoridades chinas a los pueblos europeos, invitándoles a que «no se duerman» tras la conferencia sobre la Seguridad y Cooperación, el puesto que, según confirmó, el vice-ministro de Asuntos Exteriores Kua Niem-Lung, «las tres cuartas partes de las fuerzas soviéticas están diseminadas a lo largo de las fronteras con Europa».

PEKIN INDIGNADO

Es precisamente el tema de la conferencia de Helsinki el que mueve la pluma del comentarista de "Literaturnia Gazeta", que sostiene que Pekín está indignado por «las conquistas» de dicha conferencia y que para disimular su despecho intenta hinchar el perro del sueno representado para Europa. Se trata, añade el órgano soviético,

de maniobras que están acabando como una pompa de jabón. Pero el verdadero objetivo del artículo, como se subraya aquí, es el de atacar el liderazgo de Pekín en Asia, insinuando la posibilidad de que los pueblos asiáticos que se mantienen aún bajo su esfera de influencia, «vean reforzada la esperanza de poder garantizar su seguridad». ¿De qué forma? El órgano soviético no lo dice explícitamente, pero lo deja entender con toda claridad: estableciendo un acuerdo con la URSS, de tipo parecido o igual al de Helsinki. Podría ser, esta, la primera señal de una gran operación de la diplomacia soviética en Asia. En función anti-china, claro está. Casi preannunciando, "Literaturnia Gazeta", al recordar que la propaganda de Pekín ha lanzado ataques furiosos contra el acto final de la conferencia europea, menciona una de las frases utilizadas por dicha propaganda: «Las palabras vacías no engañarán a los pueblos». Pues bien, concluye el comentario soviético, «Las palabras vacías no engañarán a los pueblos aunque éstos vivan lejos de Europa».

NO DORMIR

Por otra parte, la nueva advertencia china a «no dormir» sobre el acuerdo de Helsinki, coincidió con la presencia en

CUMBRE MILITAR EN PORTUGAL

El general Otelo se ha reunido con los jefes de todas las regiones militares del país. Un grupo de oficiales afectos al COPCON ha elaborado un documento de análisis político bajo el título de "Auto crítica revolucionaria del COPCON y propuesta de trabajo para un programa político". Por otra parte, las medidas anunciadas por la 5.ª División contra los firmantes del "Documento de los Nueve" no han tenido la menor repercusión.

LISBOA, 13 (Pyresa). — Bajo la presidencia del general Otelo Saraiva de Carvalho, comandante del COPCON, se celebra hoy una conferencia de jefes de todas las regiones militares del país. La reunión es calificada como «muy importante» pues en ella se repasarán los últimos acontecimientos ocurridos en diferentes zonas, donde la onda de violencia ha causado graves perturbaciones de orden público. Asimismo, se sabe que un grupo de oficiales afectos al COPCON ha elaborado un documento de análisis político bajo el título de "Auto crítica revolucionaria del COPCON y propuesta de trabajo para un programa político" que está siendo discutido en las unidades.

DOCUMENTO MELO ANTUNES

Mientras tanto, los firmantes del «documento Meo Antunes» han continuado desgranando una intensa actividad política-militar, probablemente, con vistas a con-

seguir una mayor difusión de la postura. Hasta el momento, la afirmación hecha a través de la 5.ª División en el sentido de la misma no hubo comunicado de ningún género. Tampoco por su duración puede deducirse que se abordaron todos los temas pendientes. De hecho fue uno de los consejos más breves (seis horas) celebrados últimamente.

El primer ministro Vasco Gonçalves tuvo que interrumpir la primera reunión plenaria del Consejo de Ministros para ir a cazar, junto a los diecisiete cales restantes, en el Consejo de la Revolución.

DEPORTES

EL MARTES COMENZARA A DISPUTARSE EL V TROFEO NARANJA, EN VALENCIA

VALENCIA, 13. (Pyresa). — Hoy ha sido presentado oficialmente a los medios informativos el quinto Trofeo Naranja, en un acto que ha tenido lugar en la sede social valencianista, presidido por Francisco Ros Casares y el titular de la Federación Valenciana de Fútbol, Miguel Monleón.

El orden de partidos a jugar es el siguiente: martes, 19 de agosto: Zurich-Valencia, con arbitraje de señor Santana; miércoles 20: Den Haag-Zurich, bajo la dirección de Segrelles, jueves día 21: Den Haag-Valencia, arbitrado por Martínez Benegas.

EL VALENCIA FICHA A UN JUGADOR PARAGUAYO

VALENCIA, 13. (Pyresa). — Ha firmado contrato con el Valencia el jugador Juan Ramón Torres Ocampos, quien ha venido entrenando desde finales de la pasada temporada. El jugador procede del Presidente Hayes, de Asunción (Paraguay) y tiene 21 años. Mide 1'70, pesa 77 kilos y juega indistintamente de delantero centro o de extremo izquierdo.

Perico Fernández, no podrá boxear en un año

MADRID, 13. (Pyresa). — Perico Fernández no podrá boxear para títulos nacionales, europeos o mundiales, en el plazo de un año a partir de la fecha de su combate celebrado en Bangkok contra el pugil tailandés Muangsurin. También se le ha retirado la licencia por un período de seis meses, tanto a él como a su preparador Martín Miranda.

Estos acuerdos han sido adoptados hoy por la junta directiva de la Federación Española de Boxeo en la reunión celebrada esta tarde, y que terminó a las diez y media de la noche.

El presidente señor Sáinz Huerta, que salió de la sala de la reunión pudiendo bicarbonato, no quiso hacer ninguna manifestación a los informadores que se habían reunido en los locales de la Federación.

CONCURSO DE PETANCA EN OROPESA

Con la participación de 42 jugadores componiendo 14 tripletas y bajo la dirección de los señores Llano y Munos, el pasado día 11 finalizó el III Concurso de Petanca organizado por el Camping "Los Almendros" de Oropesa del Mar, que resultó muy disputado y realmente interesante, dada la calidad de todos los participantes, resultando vencedores:

PRINCIPAL.—La tripleta compuesta por los señores Plaza, Le Triomphate y Megal, quedando finalistas los señores Saget, Roche y Gudaine.

COMPLEMENTARIA.—La tripleta formada por los señores Morancas, Alcaraz y señorita Petit. Finalistas los señores Rispoli, Petit y señora Gudaine. Al caer la tarde y entre una gran animación, se efectuó la entrega de trofeos a los vencedores, siendo obsequiados seguidamente todos los participantes con un vino de honor, por los propietarios del camping, resultando un acto realmente simpático.

C. D. CASTELLON AVISO

Se pone en conocimiento de los señores Socios, que a partir de hoy, jueves, día 14, los pases y abonos de Socio se despacharán en las oficinas del Club (Trinidad, 7 - 4.), quedando cerrado el despacho del Pabellón Deportivo del Estadio.

¡HASTA SIEMPRE, CAPITAN!



Y Cela dijo definitivamente adiós al fútbol activo. Por última vez se alineó con el primer equipo del Castellón, tras una capitania de muchas temporadas. El «Gran Capitán», el hombre de los mil partidos, que ha vestido de blanquinegro en las tres divisiones del fútbol español y que estuvo presente en la única final de Copa disputada por el Castellón, colgó las botas, pero no el espíritu que le unirá por y para siempre a Castellón y al castellón. Anteanoche la afición castellanense, que no olvidará nunca lo que Cela ha representado en el equipo, le tributó ya su merecido homenaje, testimonio del afecto que siente por este zamorano que es un castellanense más (Foto Wamba Jr.)

Mañana comienza el "COSTA DE VALENCIA"

Con el partido inaugural Levante - Castellón por la noche a las 10'30

Mañana por la noche en el nuevo Estadio del Levante, en la capital valenciana, comienza el IV Trofeo Costa de Valencia, con participación como se sabe del Español de Barcelona, Levante U.D., y el Castellón, y con las siguientes fechas y orden de los partidos que el sorteo dio en su día. Mañana día 15: Levante-Castellón. El 16, Español-Castellón, y el 17, Levante-Español. Todos los partidos se juegan a las 10'30 de la noche.

Como se sabe esta es la cuarta edición del trofeo. La primera, en 1972, se disputó entre los equipos Nacional de Montevideo, Rápido de Bucarets y Levante. El ganador fue el conjunto levantinista.

En 1973 el ganador fue el Twente 65, de Holanda, que se deshizo del equipo propietario, Levante U.D., y del Santiago Wanderers. Y el pasado año, en la tercera edición, con participación del Real Murcia, Elche y Levante, consiguió llevarse el trofeo nuevamente el Levante por sorteo, ya que empataron a puntos los tres contrincantes al ganar cada uno un partido.

Este año es la primera vez que el Castellón toma parte en un trofeo veraniego de carácter nacional. Como sabido es que el conjunto castellanense toma parte en este trofeo que empieza mañana por ausencia del Toluca mejicano, campeón federal, que precisamente ha sido demandado por el cuadro levantinista por su negativa a participar por unos motivos que al Levante no parecen le convienen mucho.

EL CASTELLON ANTE EL TORNEO DE VALENCIA

PEDRO SANZ GANO EL TRIAL ORGANIZADO POR EL MOTO CLUB DE MORELLA

El Moto Club Morella organizó un trial (diez zonas en 20 kilómetros, de la nueva a la diez con falta de señales y entre la cuarta y la cinco una subzona, de especialidad «sul generis»), que demostró capacidad e interés por hacer las cosas bien. La lucha se centró, desde la salida

jugados hasta ahora cuatro partidos. El saldo de goles es favorable: 27 goles a favor por cero en contra. Los partidos fueron: Presentación del San Pedro; presentación del Benicarló y otro tanto con el Fundación Fior. El último frente al combinado de jugadores de la Primera División en ocasión del homenaje a Cela. Pues, bien, ninguno de ellos ha podido marcar un solo gol a los cancheros de turno, Racic, Genicio y Llopico. Ahora, bien, a lo que vamos.

El Castellón se encuentra en estos momentos cara al compromiso de mañana en el Costa de Valencia. Y este es el momento también que nadie sabe cual puede ser la alineación clásica del Castellón, ya que en esos cuatro partidos amistosos aludidos se han manejado a los veintitantos jugadores con que cuenta la plantilla, la mitad en un tiempo y la otra mitad en el otro. Como ocurrió en el de presentación del equipo graense y homenaje a Cela, ya que en Villarreal y Benicarló no hubo ca-

BEBA VINO SAN MATEO EL VINO QUE DENUNCIA SU CALIDAD AL PRIMER SORBO

so porque jugó un combinado en cada uno de los respectivos partidos.

Es muy difícil, pues adivinar con qué jugadores contará el doctor Obradovic para este primer partido con el Levante que se juega mañana por la noche en el terreno levantinista, ya que la plantilla es numerosísima (Racic, Genicio, Llopico, Babiloni, Severino, Vidagany, Corrales, Ramón, Subrats, Parra, Martín Santos, Cayuela, González, Montañés, Falomir, Tonin, Saura, Chiva, Malines, Cloffi, Selma, Beltrán, Salvador, Claramunt, Pichi Alonso y Damiá) y, aparte mantenerla, creemos va a ser una papeleta el encontrar once hombres idóneos con la garantía suficiente para ese éxito que se espera. Y que a no dudar puede llegar, pero que hemos de dejar pendiente de una gran interrogante.

Hasta ahora, en los partidos que señalamos más arriba, todos los jugadores que hemos nombrado en paréntesis, han cumplido cada uno en su puesto pudiéndose decir que todos muestran unas características similares en puesto y líneas. Por lo que da a entender una igualdad de fuerzas que difícilmente podrá cribarse a la hora de la verdad sin evitar el descontento. Que es lo peligroso cuando se cuenta con una plantilla numerosa como la que mantiene actualmente el Castellón.

Difícil, pues, adivinar los 18 hombres que han de desplazarse a Valencia mañana para enfrentarse al Levante, pues cualquiera de las combinaciones vistas hasta nuestros días parecen posibles. Pero, esto es como esos platos de aceitunas que se presentan a uno en el vermut, que cuando coges una siempre queda para después la más gordita. ¿Entendido?

DESPUES DEL COSTA DE VALENCIA OTRO AMISTOSO A LA VISTA

Pues, si, para el martes próximo ha quedado anunciado el partido Alcora-Castellón que con motivo de las fiestas mayores de Alcora tendrá lugar por la tarde de dicho día. Partido también que ya resultando tradicional y que por tal motivo, siguiendo la tradición, se desplazará un combinado del Castellón —aunque con todas sus figuras para mayor realce de la fiesta—, a dicha población azulejera levantada en ese montículo balcón del Pantano de María Cristina.

JOSE TEN

ESTUDIANTES: Pezzano, Pag-

FABRICA DE CAMISETAS PUBLICITARIAS Y ESTAMPADAS propias para CLUBS, ESCUDERIAS, COMERCIOS, INDUSTRIAS A 60 PESETAS MAS 6 PESETAS POR TALLA Pedidos a PIGEM, S. L. Maragall, 22. MATARO (Barcelona)

HOY HABLAMOS CON...

VICENTE DEL BOSQUE

Es difícil situarse en el Real Madrid

Dice que vino a Castellón para sumarse al homenaje de Luis Alonso Poncela, "Cela". No se si ganará el equipo de fuera o el de casa. Pero eso no importa, porque el partido debe ser de guante blanco. Antes de jugar se vi a Vicente del Bosque, jugador del Castellón en los años del ascenso, que junto con Planellas mantuvieron el interés del equipo, haciéndolo llegar a la final de la Copa del Generalísimo, en aquel memorable partido en el que el Castellón pudo haber conquistado el preciado trofeo.

—Ya lo creo que pudo. Pero me conveni entonces, y posteriormente lo confirmé jugando con el Madrid en partido similar, que estos partidos son para grandes equipos. No estábamos mentalizados para ello —justo es reconocerlo—.

—Cuando te fuiste del Castellón no jugaste todos los partidos del Madrid, ¿por qué?

—Prácticamente hasta los partidos de Copa no jugué, sino algún partido. Fue cuando Molowny se hizo cargo del equipo, ya en la Copa, cuando comencé a jugar.

—¿Y te fue bien?

—Yo creo que sí. Por lo menos eso parece haber demostrado lo que ocurrió después.

—Pero ¿qué ocurrió?

—Que con la llegada de Miljanic, jugué sin sitio fijo, pero jugué.

—¿Es difícil tener sitio en el Madrid?

—Mucho. El Madrid tiene una plantilla muy extensa y hay que aprovechar todos los partidos para jugar el siguiente.

—¿Tu has conseguido ya tu sitio?

—No puedo decir tanto. Creo que el mister tiene fe en mí, y yo en él. Le rindo. Doy cuanto puedo, y por eso juego.

—¿Se necesita estar muy sacrificado para lograr esto?

—Indudablemente. Mira, ¡no nos engañemos! Para jugar al fútbol y ser alguien, hay que sacrificarse y estar siempre pensando en el equipo y en las directrices del entrenador.

—Pero con una plantilla tan grande como la del Madrid será difícil lograr algo.

—Ten en cuenta que el Madrid tiene que afrontar tres competiciones difíciles y precisa una plantilla numerosa. Por otra parte el que salga a sustituir a al-



guno tiene que hacerlo, por lo menos, igual, sino...

—¿No juega más?

—Tampoco es así; pero ya resulta difícil poderse situar.

—Tu has tenido suerte en el equipo. Llegó un momento que eras la vedette...

—Tuve una buena racha; jugué muy regular, y me adapté a varios puestos, afinándome al final como hombre libre. Incluso el seleccionador nacional me llamó para jugar así contra Rumania, ¿te acuerdas?

—Sí, me acuerdo. Pero pienso que debes ser un jugador versátil, si es que te acopias a cualquier sitio.

—Bueno; lo que realmente ocurre es que en las tres posiciones que jugué me adapté a lo que quería el entrenador. Y claro, ahora confía en mí.

—Pero ¿tú has jugado en competiciones europeas?

—Hombre, tú dirás. Jugué en la Recopa, en la Copa de Ferias y en la Copa europea de selecciones nacionales.

—No, no, si digo en el Madrid y en la Copa de Europa de Campeones de Liga, y no me vengas con camelos.

—Todavía no, pero espero hacerlo... el tiempo dirá.

—¿El tiempo o Miljanic?, porque todo esto me suena algo vago.

—No puedo afirmarte de una manera rotunda que tenga puesto fijo. Pero creo que he dado pruebas de que luché por conseguirlo. Ya veremos.

—Puedes suponer que deseamos

para tí lo mejor, entre otras razones porque eres un jugador honesto y honrado.

—Te agradezco que me digas esto, porque ya pensaba que querías buscar tres pies al gato.

—Nada más lejos de mi ánimo. Cuéntame porque has venido hoy a Castellón.

—El motivo de mi venida, es mirarme al espejo y verme un excepcional amigo y compañero que es Cela. Después de 14 años de haberlo dado todo por el Castellón bien merecida este homenaje. Y pienso, si se me permite, que un homenaje como este es todavía poco para un jugador tan noble como es Luis. El lo tiene bien ganado, y cuando me llamó, no dudé en venir aquí junto a él en este día memorable.

—Buena casta si tienes, amigo. ¿Podemos hablar de Planellas?, tantos años compañero tuvo en el Castellón.

—Lo que le pasa a Planellas no lo entiendo, ni creo lo entiendan muchos; quizá nadie. Ni él mismo. Planellas es uno de los mejores jugadores de toda España; es un hombre inteligente, un jugador completísimo. No cuajó en el Madrid; creo que tampoco en el Valencia. Es muy posible que su carácter, su forma de ser le perjudique. Es un hombre que tiene fútbol en el cerebro, y puedo decir —sin falsa modestia—, que es diez veces más jugador que yo y que otros muchos, pero...

—¿Vamos, que no va!

—No va, es verdad. Y créeme que podría ser un genio del fútbol, como hace años no lo hemos tenido en España.

—Háblame un poco de Miljanic.

—Es un hombre de una capacidad de trabajo excepcional; se pasa horas y horas pensando en los entrenamientos y en los partidos. Planifica, estudia, modifica, y considero que tal como está hoy el fútbol, es necesario. Es un gran pedagogo. Yo aprendí mucho con él.

—¿Quién ganará hoy?

—Ya te lo diré después.

No me lo dijo. Lo vi. Hubo emoción a raudales. Público y compañeros que aplaudieron al pundonoso Cela, hasta la saciedad. Hubo regalos. Y muchos amigos, ¡hasta el árbitro! Así acabó el partido, con empate a cero.

Golpe de la diplomacia. MANUEL Foto: Wamba Jr.

NOTAS DEPORTIVAS

FERNANDEZ AMADO, BAJA POR VARIOS MESES

Un período de baja de tres a cuatro meses está asegurado para el futbolista Fernández Amado, el cual resultó lesionado en el partido disputado contra el Brujas, sufriendo rotura del ligamento interno de la rodilla derecha, por lo que esta tarde

será intervenido quirúrgicamente por el doctor Rosón de los servicios médicos del R.C.D. Español.

Es la segunda baja del Español en estos encuentros pretemporada, ya que en la final del trofeo de la Línea Casely también sufrió una lesión de importancia que le tendrá dos meses alejado del equipo. Ambos fut-

bolistas se han incorporado esta temporada al conjunto blanquiazul, que no podrá contar con ellos para iniciar la liga.

VII TROFEO CONDE DE FENOSA

El "VII trofeo Conde de Fenosa" se disputará en un torneo triangular que se desarrolla en el estadio municipal de Riazor los días 29, 30 y 31 del corriente mes de agosto interviendo los equipos River Plate, de Buenos Aires; el Bonsuccesso de Río de Janeiro, y el Real Club Deportivo de La Coruña.

TRAMITES PARA LA DOBLE NACIONALIDAD DE ARRUA

"Hemos conseguido en Paraguay acelerar los trámites y obtener los documentos necesarios para seguir en España los oportunos trámites y así alcanzar la doble nacionalidad de Arrua. Con nuestra presencia allí, logramos la aceleración de los mismos y ya los hemos traído con nosotros", ha dicho José Angel Zalba, a su regreso del viaje a tierras suramericanas, donde el Zaragoza tomó parte en la pequeña copa del mundo.

VICTORIA DE LA PAREJA ORANTES-GISBERT EN TORONTO

Los españoles Manuel Orantes y Juan Gisbert, han ganado sus primeros partidos del torneo Open Tennis que se disputa en Toronto.

Orantes venció al mejicano Marcelo Lara por 6-2 6-4 y Gisbert eliminó al japonés Cueti Kirmayuir por 6-4 y 6-1.

Por otra parte, en la primera vuelta de dobles masculinos la pareja formada por José Higueras y Antonio Muñoz venció a la formada por Jun Kamiyazumi (Japón) y Viktor Pezel (Paraguay) por 6-7 7-6 y 7-6.

"PILAR MIRO, operada a corazón abierto, a corazón parado"

"Ahora no oigo a mi nuevo corazón. El otro era un casco", dijo después de haber sido intervenida. El día de la operación, precisamente, tenía que haber grabado "El infarto de miocardio".

Por Aida DIEGUEZ



Pilar Miró, la realizadora de televisión española, en una instantánea de su "otra" vida.

mucho, y que me ha costado mucho sacar adelante las cosas. Y, aunque esté recién nacida, no quería volver a empezar. De lo que he hecho, profesionalmente, cuando terminé las cosas no me suele gustar ninguna. Recientemente he terminado dos, para la temporada que viene, que creo que están bien: "Los tres maridos burlados", de la serie "Cuentos y leyendas", cuya copia la vi la semana antes de venirme, y "Deseo bajo los olmos", para teatro, que creo que me deberá gustar, porque la obra me gusta mucho. Pero, ¿ves?, esas eran cosas de la "otra" vida. Aunque tampoco entonces mi corazón se portó mal, porque he trabajado habitualmente hasta trece o catorce horas y no he llevado nunca una vida muy organizada que digamos, en cuanto a horarios y comidas.

La cena de sanatorio de Pilar Miró está, sin tocar, en la mesa.

—¿Qué piensas, Pilar, de las mujeres de hoy, de las mujeres que han irrumpido, como tú, en mundos que eran casi exclusivos del hombre?

—Cuando las mujeres hacen obras, suelen ser buenas. Lo que pasa es que hacen pocas. Yo soy feminista, aunque sólo en cierta medida. ¿Sabes lo que a mí me gustaría hacer ahora? Estudiar al hombre, de la misma forma que ellos lo han hecho con la mujer. ¿Te has dado cuenta que los grandes estudios de mujeres han sido hechos casi siempre por hombres? Creo que Bergman es quien ha estudiado mejor que nadie a la mujer. Estudiar al hombre. Me interesa bastante y, en cierto modo, he empezado a hacerlo. Pero sin el rigor suficiente.

Cuando Pilar Miró, la primera mujer realizadora de Televisión Española, renunció a tratar de escuchar a su nuevo corazón, cuyos latidos ya no mueven sus hábitos, piensa, al salir de su circunstancial «habitat» y mientras me cruzo con la mirada segura de uno de sus amigos guardianes, que pronto podremos todos comprobar, a través del medio de expresión que ella utiliza, cómo interpreta todo lo que es, para Pilar, motivo de inquietud.

y me busqué el sonido, el de casco, de mi corazón. Y no lo encontré. Por eso digo que acabo de nacer, que ahora soy otra y que tal vez cambie algo en mí en el futuro, porque tengo «otro corazón». Pilar Miró cambia de postura, hace algunas inspiraciones profundas. Parece una crueldad hablar que siga hablando. Le pregunto, rápidamente, por algún recuerdo de su «otra» vida, sobre si está satisfecha de ellos. —Recuerdo que he trabajado

¿Quién no ha tenido, alguna vez, un gorrión herido entre las manos? Su corazón late con una fuerza que asombra. Así era antes Pilar Miró, «impulsiva, muy cabezota, luchadora», según ella misma se confiesa, a los once días de volver a la vida, después de haber sido intervenida, el día catorce de este mes, a corazón abierto, a corazón parado, de una antigua lesión.

He conseguido, no sé por qué milagroso privilegio, romper el cerco, el amable cerco de amigos que monta guardia, noche y día, en la antecámara de la habitación de la clínica en la que se recupera la primera realizadora femenina de Televisión Española. «No se la puede fatigar. Está bien, dentro de sus circunstancias, pero le están prohibidas las visitas, las entrevistas. Pero contigo, para Pyresa, quiere hacer una excepción, la primera».

—Ahora no le oigo, a mi nuevo corazón. El otro era un casco. Su latir movía habitaciones —me dice Pilar.

Ligeramente pálida y delgada, como siempre —ahora un poco más, porque duermo muy mal y como poco. No tengo apetito—, está sentada, a la manera india, sobre una de esas camas típicas de los sanatorios, perfectamente ordenada. Por el escote de la túnica blanca que viste, bordada en colorices y cuajada la cenefa de espejitos, se ve el rojo sangrante de la mermolina esterilizadora de la herida, que va desde casi el punto de unión de las clavículas hasta donde se suele situar el estómago. La cicatriz, cuando me la enseña, con un cierto aire de orgullo, «porque todos, yo misma, estamos asombrados de lo bien que ha ido todo desde el primer momento y hasta ahora», parece una cremallera que sube y baja bien. Ya sólo quedan las trazas de los puntos y un pequeño apósito. Y los restos del dolor de una operación de esta envergadura: «La mitad de mi corazón es nueva; dos válvulas sustituidas y alguna otra cosa reparada».

—Yo, de pequeña, padecía mucho de amigdalitis. Tuve una endocarditis —habla con lentitud, pero segura, como empuñada en que sigamos la entrevista— no sé si bien o mal tratada. Me quedó una lesión, que resultó doble lesión, porque eran dos válvulas que se iban calcificando, pero de esas que se dicen compensadas. La operación era inevitable. Cuando me puse en manos del doctor Rábago, él tomó la palabra sobre cuál sería el momento oportuno de operar, aunque yo pensaba que no llegaría nunca, porque, al menos a mí me pasaba, crees que nunca te vas a atrever a ser intervenida. Puedo decir que lo he hecho obligada por el médico, en el que había depositado toda mi confianza. Pero tenía miedo, miedo a lo desconocido.

Pilar Miró se endereza un poco, sin cambiar de postura. Funciona el televisor, al que mira Pilar de vez en cuando, mientras habla.

—Algunas veces me hacía un reconocimiento. En el mes de diciembre tuve una descompensación. Me cansaba. A veces, me ahogaba. Pero Rábago, que siempre me ha dicho la verdad, en esta ocasión no me decía nada, el muy cuco. Como todos los veranos, vine a hacerme una especie de chequeo, el día nueve de este mes, que era miércoles. Me hicieron las pruebas de siempre, y Rábago me dijo: «Te ingresamos aquí el viernes, porque te opero el lunes de la próxima semana, o sea, el 14». Es lo que tenía que hacer, conociéndome como él me conoce. Yo sabía que iba a hacer lo que él dijera, pero en el fondo de mí dentro buscaba una historia; pensaba «qué le puedo contar para que me deje unas semanas más». Ahora estoy contenta, feliz, me parece un milagro.

García Lorca, Beethoven, Béquer, reproducciones de grabados románticos, de línea, y de otros muy jóvenes, con mucho color, «posters» traídos por manos amigas, y ramos de flores «para que esto sea lo menos parecido a la habitación de un sanatorio, porque deprimen mucho, al menos a mí, me influye el ambiente, me influyen los sitios, siempre que sea en cuestiones de tipo personal, de tipo anímico».

—Sí, el trabajo ha sido interrumpido violentamente. Estaba grabando los programas de medicina «Objetivo, nosotros», con Manolo Rosado —Manolo Rosa-

do, el doctor de la «tele», que hacía una visita de amigo a Pilar, nos dejó solas, nada más entrar yo— que se da las tardes de los domingos. El lunes que me operaron, precisamente, teníamos que grabar «El infarto de miocardio». Es lo que echo de menos, el trabajo. Sí, soy una forofa. No podría estar sin trabajar. Ahora pienso... «estar sin trabajar el mes de agosto», yo, que nunca había tenido vacaciones en agosto... Tenía un rodaje, el próximo día once, en que debía empezar a grabar «Eugenia Grandet», para el programa «Los libros». Después, en septiembre, iba a grabar «Pequeñeces», veinte capítulos, para el espacio «Novela», que vuelve en la próxima programación. Pero como esto ha sido como una explosión, se han quedado los guiones en casa. Ahora depende de lo que digan los médicos, si en septiembre puedo estar trabajando o no, aunque creo que sí.

—Todos me miman mucho. Nunca he estado así, jamás, ni cuando era niña. Vivo sola desde hace tiempo. Aquí parece que tengo una regresión a la infancia. Es una experiencia nueva.

Cuenta Pilar que en la primera visita que le hizo el cirujano, Rábago, a la UVI, lo primero que le preguntó fue «si estaba contenta con ella», que es casi una pregunta filial.

—Lo de la UVI impresiona mucho, hasta el punto de que no te comportas con normalidad. Yo estoy, ahora, un poco avergonzada. Lo pedía todo, y creo que estuve muy pesada. La víspera de la operación, la ida al quirófano en la camilla y los días de la UVI han sido para mí lo peor. Yo había grabado en los quirófanos de «La Paz», una operación de estómago. Pero no es lo mismo que cuando eres tú el paciente. ¿Lo último que pensé? Más que pensar me acuerdo de imágenes. Mientras me anestesiaban en una mano, Rábago, el cirujano, me tenía la otra coja y me explicaba: «Vas a notar que te mareas, vas a notar mareos por las piernas...» Esta- ba asustada, aunque tenía confianza en Rábago y en los otros médicos del equipo. De la «vuelta» tengo una impresión horrible. Primero, una sensación de calambres, como si estuviera en una cama eléctrica. Creo que, en este tipo de operaciones, a corazón abierto y parado, recuperan al paciente a base de «shocks» eléctricos y me parece que si es posible tener un punto de consciencia que hace que te enteres y lo recuerdes. Después pensé que ya había pasado, investigué todos los cables y demás zarandajas que tenía conectadas por todas partes

«Un día se fue a dormir en el suelo, entre ellos, en la casa de los militantes de Moon. Les dio todo su salario, todas las eco-

Una nueva religión viene de Oriente

EL DIOS MOON NOS QUITA A NUESTROS HIJOS

—Recluta a jóvenes de todos los países de Occidente.

—Trescientos muchachos franceses han abandonado a sus padres.

«Si piensa que el amor es el valor más grande, venga.» Si le entregan este prospecto, un buen consejo: ¡no se fie!

Los que los reparten por las calles se declaran «los pioneros de la Nueva Edad», son militantes-buscadores de la secta de Sun Myung Moon, el coreano del norte de 54 años, que pretende ser hijo espiritual de Dios, autor de una nueva biblia, «Los principios divinos», fundador de la Iglesia de la Unificación, en 1954, tras una aparición nocturna de Cristo.

Este nuevo Redactor amarillo, que vive en los Estados Unidos, en Barrytown, viaja en Lincoln blindado, respaldado por sus «gorrillas», posee una suntuosa propiedad, un yate, un avión personal, una inmensa fortuna de origen desconocido, pero también millones de fieles a través del mundo y varios centenares en Francia, entre los cuales se encuentran numerosos adolescentes. Tanto, que en Rennes se acaba de lanzar una nueva cruzada: trescientos padres enfurecidos del doctor Guy Champollion, secretario de la «Asociación para la Defensa de los Valores Familiares y del Individuo». En el pasado mes de octubre, el hijo del médico, Yves, fue seducido por la nueva religión. A igual que todos los adolescentes atraídos por Moon, ha realizado un cursillo de preparación de tres días y ya no ha vuelto a casa. Lo mismo ocurrió con el joven Patrice Poncincau, mecánico electricista en la casa Citroën.

«Un día se fue a dormir en el suelo, entre ellos, en la casa de los militantes de Moon. Les dio todo su salario, todas las eco-

nomías de su libreta de ahorros, toda su cuenta bancaria y su coche. El 5 de diciembre me dijo adiós. Se iba a los Estados Unidos. Desde el 28 de enero está en Tokio, donde propaga la doctrina a nuevos adeptos. Nos mandó cada seis semanas una carta que comienza por «Querida familia», y que solamente firma. No lo hemos vuelto a ver».

Este drama familiar ya se ha repetido trescientas veces en Francia. Esos son, al menos, los casos conocidos. El domicilio principal de los discípulos de Moon está situado en París, en el 17 de la villa Aublot, al final de un callejón sin salida, en un bonito hotel de dos plantas. Pero es en una gran villa de Aulnay-sous-Bois, en el 38 de la calle Vercingetorix, que los jóvenes iniciados reciben su formación por parte de los líderes. A fin de saber cómo tener relaciones con Dios que es padre, madre, masculino, femenino, positivo, negativo, interior, exterior, amor, belleza, verdad, bondad, ley, principio, orden. Todo esto recitado de un tirón. Después, los cánticos: «Ha venido a andar por nuestros caminos, cambiar nuestros corazones de piedra. Ha venido a sembrar en el hueco de nuestra mano, el amor y la luz».

Seis doscientos mil en Japón, seis mil en los Estados Unidos, un poco más de un millón en Alemania, cerca de quinientos en Francia. Los austriacos han disuelto el movimiento. En Francia, de momento, sólo el arzobispo de Vannes ha tomado posición calificando la secta de Moon como no cristiana. En los Estados Unidos, el gobierno ha encargado a la C.I.A. de una en-

CANTA POR CANTAR

NYDIA CARO ante el pueblo español

(por vez primera «en directo»)

«He cultivado España como si fuera una planta bonita, y me está dando frutos»

La triunfadora del último Festival de la OTI actuará por nuestro país, durante dos meses

El Festival de la canción de la O.T.I., celebrado en la mejicana localidad de Acapulco, en noviembre del pasado año, tuvo como justa ganadora a una bonita muchacha portorriqueña llamada Nydia Caro. Nydia ya era conocida en España porque antes había grabado aquí algunos discos y, concretamente, debutó en el Festival de Benidorm, de 1973. Nydia Caro ha venido desde entonces asiduamente a nuestro país. Sus actuaciones han sido dadas a conocer por medio de la pequeña pantalla, pero nunca lo había hecho «en directo». Y ahora ha tenido la oportunidad de hacer una gira por toda España, para demostrar su arte, sus canciones y su estilo. Su primera presentación ante el público español se ha llevado a cabo en la capital de España. Con ella charlamos sobre el particular.

—¿Cómo te ha acogido el público de España, Nydia?

—El público de este país, por lo que he comprobado en mi primera presentación «en vivo» ante él, he podido comprobar que es muy bueno. Prestan atención a las canciones y tienen el respeto que el artista merece.

—Ante esta acogida, ¿tú qué has dado a ese público?

—Siempre es más difícil actuar ante el público que ante las cámaras de televisión. He tratado de darles todo mi calor y de mostrarme tal como soy.

—¿Qué suponían para ti estas actuaciones en nuestro país «en directo»?

—Es algo así como una prueba. Necesitaba saber cómo iba a reaccionar conmigo la gente de aquí, y creo que la experiencia ha sido positiva.

FESTIVAL O.T.I.

—¿Qué significado para ti obtener el primer premio en el Festival de la O.T.I.?

—Participaron en él diecinueve países, y creo que ha sido como tener diecinueve puertas abiertas, de otras tantas cosas distintas. He recibido muchas in-



bra en Japón, pero como tendrá lugar en fechas próximas al de la O.T.I. del presente año, lamentablemente no podré asistir.

«ME GUSTA CANTAR»

—¿Por qué cantas, Nydia? —Me gusta, me llena. Porque es lo que sé hacer. Realmente, no sé si existe un «porqué» pa-

las canciones de mucho «la, la, la», y las llamadas «canciones de verano», no me van mucho. Esto, no quiero que se entienda como un desprecio por mi parte hacia este tipo de canciones. No, ni mucho menos, pero como cada cual tiene su estilo, yo me siento incómoda cantando cosas así.

TELEVISION Y MUSICA

Como se sabe, Nydia Caro tiene un «show» semanal en la televisión de Puerto Rico, donde canta y presenta a grandes artistas, y donde colabora José María Inigo.

—¿Prefieres tu programa televisivo o hacer discos y cantar canciones ante un público que no es precisamente como en de la «tele»?

—La televisión es distinto a una presentación «en vivo», y a una grabación de discos. Son todas manifestaciones artísticas diferentes, dentro de distintas maneras. La televisión ha sido sumamente útil para mí. También como artista, han sido muy útiles para mí las actuaciones frente a un público y sobre los discos, sobran los comentarios, pues los considero básicos en la carrera de un artista. Pienso que una cosa es complemento de la otra y viceversa, pero creo que hay que hacerlas todas.

—¿Tu éxito se lo debes a que cantas bien o a que eres una chica bonita?

—No sé... Creo que cada uno tiene una fórmula especial para el éxito. Pienso que si me ha llegado el éxito ha sido porque digo bien una canción, porque interpreto. Creo que la belleza es un aspecto secundario de un artista, aunque naturalmente, influye en ese éxito.

PROYECTOS

La gira de Nydia Caro por España tendrá una duración de dos meses. En ellos visitará varias ciudades, como Barcelona, Pamplona, Bilbao, etc.

—¿Volverás pronto a España, una vez finalizada esta tournée? —Esta gira ha sido un escalón más en mi carrera. Y naturalmente que volveré, aunque no tengo todavía fechas fijadas. Pero yo, como me gusta tanto este país, estoy yendo y viniendo constantemente. España es algo que he cultivado como si fuera una planta bonita, y me está dando frutos y floresitas de vez en cuando.

—Acogida con cariño por el público español, Nydia Caro recorrerá por espacio de dos meses nuestro país, dando sus canciones, su calor, y su sinceridad. Un buen bagaje para una gran artista.

Wenceslao PEREZ GOMEZ (Fotos: Miguel Vidal-Pyresa)

vitaciones para cantar en los países que tomarán parte en el certamen. Es más, en cuanto acabe mi gira por España, tengo que emprender otra por varios de estos países. Y creo que lo más importante será que cante nuevamente en el Festival, que tendrá lugar en Puerto Rico en el próximo noviembre. Será algo así como «refrescar» memorias.

—¿Cuántas canciones, conocidas del público español, incluyes en tu repertorio, además de «Hoy canto por cantar»?

—Varias. Ten en cuenta que ya he hecho varios discos en España, y todos han «funcionado» bastante bien.

—Después del Festival de la O.T.I., no has pensado en participar en algún otro certamen de canciones?

—Me invitaron al Festival Mundial de la canción, que se cele-

ra esas cosas. Es como decir «por qué respiras...»

—¿Compones canciones? —Sí. Lo que ahora estoy haciendo es tratar de aprender un poco de música, porque a veces se me olvidan las melodías... Ahora tengo varias letras, no dentro de una «sonda» comercial, y que irán incluidas en algún disco grande.

—¿Lo mejor que has hecho, lo has escrito tú, o lo han hecho otros?

—Lo han escrito otras personas. Lo que yo hago son simplemente experimentos. De todas formas, hay mucha gente que compone muy bien y yo les canto las canciones con mucho placer.

—¿Qué quieres expresar en tus canciones?

—Creo que un poco de verdad, algo de sinceridad. Francamente,

